

主曆2017年1月1日 星期日

中華郵政台北雜字第1304號執照 發行人:洪山川/地址:(106)台北市樂利路94號/電話:(02)2737-2839/傳真:(02)2737-1326/電子郵件:catholicweekly@gmail.com

## 教宗方濟各

### 2017年1月1日世界和平日文告

# 非暴力： 一種締造和平的政治風格

1. 值此新年伊始，我衷心盼望全世界的人民和民族、各國領袖和政府、各宗教、民間和社團領袖都能享有和平。我但願每一個人，不論男女老少，都享有和平；我祈求每一個人身上的天主肖像能讓我們彼此承認為神聖的恩賜，都被賦予浩大的尊嚴。尤其是在有衝突的情況下，讓我們尊重彼此「最深的尊嚴」<sup>1</sup>，使積極非暴力行動成為我們的生活方式。

今年的文告是世界和平日的第50篇文告。在第1篇文告中，真福教宗保祿六世非常明確地對所有人發言，而不是只對天主教徒。「和平是人類進步的唯一方向——而不是野心勃勃的愛國主義所造成的緊張，不是暴力的征服，也不是壓迫，來藉此維護一個虛假的政治制度。」他警告大家，相信「國際衝突不能靠理性的方法，也就是不能靠以法律、正義和公正為基礎的談判來解決或只能靠威脅和屠殺的武力來解決」的危險。保祿六世引用他的前任，聖若望廿三世在《和平於世》通諭中讚揚說：「對和平的愛及認知應以真理、正義、自由與愛為基礎。」<sup>2</sup>在這50年間，這段話完全沒有失去它的重要性和急迫性。

在這個時刻，我願對「以非暴力作為締造和平」的政治風格加以省思。我祈求天主幫助所有人在最內在的思想和價值觀上培養非暴力的態度。願仁愛與非暴力主導我們對待彼此的方式，不論是個人或在團體中或是在國際事務上。當暴力行為的受害者能夠抗拒誘惑，不加報復時，他們就成為以非暴力締造和平的最可靠的推動者。在地方上、在最平常的情況中，以及在國際秩序中，願非暴力成為我們的決定、我們與他人的關係，以及我們的行動，而且更要成為各種政治行為的特徵。

### 一個破碎的世界

2. 上一個世紀，曾受到兩次嚴重世界大戰的摧殘、核子戰爭的威脅，還有許許多多其他的衝突，而今天，令人傷感的是，我們正面對一個可怕的、時斷時續的世界戰爭。我們不容易知道，比起過去，現今世界上暴力的程度是否更嚴重，也不知道

現代的傳播方式及更大的流動性，是否令我們更覺察到暴力的存在，還是說，反而讓我們對它更習以為常了？

不論如何，我們知道這種時斷時續的暴力，這種不同種類不同程度的暴力，引起了很大的苦難：在各個國家及各洲的戰爭，恐怖主義、有組織的犯罪、事先難以預料的暴力攻擊、移民受到的虐待、人口販賣集團下的受害者，以及對環境的破壞。這會把我們帶向何處呢？暴力能達成任何有永恆價值的目標嗎？或者它只會帶我們陷入報復，以及一連串致命的戰爭衝突，到最後，只造就了少數的「軍閥」？

暴力並非治癒這破碎世界的良方。以暴制暴，充其量也只能讓人被迫移民，並遭受巨大的痛苦，因為大量的資源被用於軍事目的，卻讓年輕人、許多困苦的家庭、年長、體弱和世界上絕大多數人的需求得不到滿足。最糟的是，它會導致許多人的死亡——身體的以及心靈的——，即使並非所有人。

### 喜訊

3. 耶穌自己也曾生活在暴力的時代。然而，祂教導我們，暴力與和平交戰的實際戰場是在人的心裡；因為「惡念是從裡面，從人心裡出來的。」（谷7:21）但是，基督的訊息卻給我們提供了一個極為正面的做法。祂不斷宣講天主對我們無條件的愛，這愛接納人、寬恕人。祂教導門徒要愛他們的敵人（參瑪5:44）、要把另一面臉頰也轉給他們（參瑪5:39）。當祂阻止別人向那位犯姦淫被捉住的婦人投擲石塊時（參若8:1-11），以及在祂離世的前一天晚上，告訴伯多祿把劍放回原處時（參瑪26:52），耶穌已經標示了一條非暴力的途徑了。祂走在這條路上，直到終點，直到十字架前；藉著十字架，祂成為我們的和平，也終止了仇恨（參弗2:14-16）。凡是接受耶穌的喜訊的人，就能夠承認自己內心的暴力，也就能被天主的仁慈所治癒，而成為和好的工具。用亞西西的聖方濟的話來說，就是：「當你以你的口宣布平時，務必確定你自己心中有更大的平安。」<sup>3</sup>（文轉2版）

## 祝您2017年

## 從新齊得力 三德傳普世 信仰臻圓滿 恩典佑家倍

天主教周報 敬賀

(文接1版)

今天，要做耶穌真正的門徒，也必須接受耶穌對於非暴力的教導。正如我的前任本篤十六世所說，那教導「合乎實際，因為它考量到世界上有太多暴力、太多不正義，因此除非有更多的愛及更多的善，無法克服這情況。這種『更多』來自天主。」<sup>4</sup>他接著強調：「對基督徒來說，非暴力不僅僅是戰術上的行為，更是一種為人處世的方式，是一個人深信天主的愛及能力，因此能夠毫不懼怕地，只以愛和真理來對付邪惡。愛自己的仇人，構成了『基督徒革命』的核心。」<sup>5</sup>福音中，愛自己仇人（參路6:27）的誡命，「正可視為基督徒非暴力的大憲章。它並不在於向邪惡屈服，而在於以善勝惡（參羅12:17-21），因而打破不公義的鎖鍊。」<sup>6</sup>

## 比暴力更強大

4.有時人們會認為非暴力即是順服、不參與以及消極被動的意思，其實並非如此。聖德蘭姆姆於1979年接受諾貝爾和平獎時，就明確地傳達了她自己的積極非暴力的訊息：「我認為家庭裡不需要槍彈，以摧毀或帶來和平——只須聚在一起，彼此相愛，……就能克服世上的一切罪惡。」<sup>7</sup>因為武力是一種假象。「當武器販子在販賣武器時，那些可憐的締造和平的人，則在奉獻生命去幫助一個人，然後是另一個人，接著又是另一個人……」對於這些締造和平的人來說，聖德蘭姆姆「是我們這個時代的象徵性人物，是一個標記。」<sup>8</sup>去年9月，我以極其喜悅的心情宣布她為聖人。我讚揚她隨時樂於幫助任何一個人，「透過她對人類生命——也就是那些未出生、被遺棄生命的接納和維護……，她俯身照顧那些虛弱、被遺棄在街頭等死的人，在他們身上看到天主所賦予的尊嚴，她讓世上有權有勢的人聽到她的呼籲，而在他們所製造的貧窮面前承認自己的罪行——是的，那是罪行！」<sup>9</sup>為了回應這一點，她的使命——而她代表成千、甚至數百萬人士——就是伸出觸角，觸及那些受苦的人，以無比的奉獻精神，觸摸並包紮每一個受傷的身體，癒合每一個破碎的生命。

以決斷和一貫的態度力行非暴力，已產生了可觀的成果。聖雄甘地、汗·阿卜杜勒·加法爾·汗（Khan Abdul Ghaffar Khan），以及馬丁路德·金恩博士對抗種族歧視的成就，世人永不會忘記。婦女更常常是非暴力的領袖，例如萊伊曼·古博薇（Leymah Gbowee）以及成千的賴比瑞亞婦女，她們組織了和平祈禱及非暴力的抗議行動，最後終於能與高層和平談話，因而終止了賴比瑞亞的第二次內戰。

我們也不能忘記，歐洲共產政權被推翻的那多事的10年。基督信仰團體不斷的祈禱和勇敢的行動，對此貢獻良多。最有影響力的是聖若望保祿二世在任時的訓導。我的這位前任，在他1991年發表的《一百週年》通諭中，省思1989年發生的種種事件時，強調「人民、國家和政府以和平抗爭的方式，只使用真理和正義為武器」，就使人民的生命有了重大的改變。<sup>10</sup>和平的政權轉移，一部分原因也在於「人民致力於非暴力，他們始終拒絕武力，同時一次又一次地找到有效的方法為真理作證。」教宗若望保祿二世接著說：「願人們學到不使用暴力而為正義奮戰，無論是在國家內部或國際的紛爭裡，都能把階級鬥爭摒之於門外。」<sup>11</sup>

教會在許多國家都參與以非暴力策略建立和平的行動，甚至要求最暴力的黨派齊心協力建立一種正義與持久的和平。

為不正義和暴力的受害者所付出的努力，並不只是天主教會專有的產業，也是許多宗教的固有傳統，這些傳統認為「同情憐憫與非暴力，是生活

方式中的重要指標。」<sup>12</sup>我要堅決地強調「沒有那一個宗教是暴力份子」。<sup>13</sup>暴力褻瀆上主的名！<sup>14</sup>讓我們不厭倦地重覆這段話：「上主的名不能用來為暴力辯護，只有和平是神聖的。只有和平是神聖的，而戰爭卻不是！」<sup>15</sup>

## 非暴力政治始於家庭

5.如果暴力的根源在人類心中，那麼非暴力應該首先在家庭中實行。這是我去年3月頒布的《愛的喜樂》勸諭中所描述的喜樂。這份勸諭是教會對於婚姻和家庭經過兩年省思後的結果。家庭是不可或缺的熔爐，在這熔爐裡，夫婦、父母子女、兄弟姐妹，都學習著彼此溝通，互相關懷，在其中所產生的磨擦甚至衝突，都必須經由交談、尊重、關心對方、仁慈和寬恕等來化解，而不是經由武力。<sup>16</sup>愛的喜樂能夠經由家庭內流洩到世界上，照亮整個社會。<sup>17</sup>關於友愛的倫理和個人及民族之間和平共處的倫理，不能建立在恐懼、暴力和封閉的心胸等等邏輯上，而是建立在責任感、尊重和真誠的交談。因此，我請求解除武裝，禁止並廢除核武：核武的震懾力量，以及必定會造成相互毀滅的威脅，無法為這樣的倫理奠立根基。<sup>18</sup>我也以同樣急迫的心情，懇求停止家庭暴力，以及對婦女和兒童的虐待。

11月才結束的「慈悲禧年」，鼓勵了我們每一個人，洞察自己內心的深處，並讓天主的慈悲進入。「慈悲禧年」教導我們明白，有多少的個人和社會群體遭到各種形式的冷漠，以及不公義和暴力對待。他們也是我們「家庭」的成員，他們也是我們的弟兄姊妹。非暴力政治必須始於家庭，然後擴展到全人類大家庭。「里修聖女小德蘭邀請我們在微不足道的小事上踏上愛的途徑——不要錯過一句良言、一個微笑，以及任何一個小動作所能表達的平安和友善。整體的生態學也是由日常生活中眾多小動作交織而成，能打破暴力、剝削和自私的邏輯。」<sup>19</sup>

## 我的邀請

6.透過積極非暴力來建立和平，可以補足教會持續藉著以道德準則來限制使用武力這方面的努力；教會參與國際組織的工作，也有許多基督徒參與起草適當的法律，以期對建立和平有所貢獻。耶穌的山中聖訓提供了一份締造和平的「手冊」。真福八端（參瑪5:3-10）讓我們看到一個可被稱為有福、善良、可靠之人的肖像。耶穌告訴我們，溫良的人、憐憫人的人、締造和平的人、心裡潔淨的人、飢渴慕義的人，都是有福的。

這也是政治和宗教領袖、國際組織負責人、企業和媒體主管人員的一項行動綱要和挑戰：執行相關的業務及所負的責任時，要實際應用真福八端的精神。以和平締造者的態度來建立社會、團體和企業，是一項挑戰。拒絕遺棄他人、破壞環境，或拒絕只求獲勝不計手段，那就是慈悲的表現。為了做到這些，應該「甘心情願面對迎面而來的衝突，解決衝突，讓衝突成為此一新進程鏈條中的一個環節！」<sup>20</sup>在行動上要以團結做為創造歷史及在社會上建立友誼的一種方式。積極非暴力，可以向大家證明，團結合一確實比衝突更有力量，也更能產生效果。世界上萬物彼此都是相關連的，<sup>21</sup>分歧差異當然會造成摩擦。但讓我們以建設性和非暴力的態度面對，這樣，「在衝突、緊張、對立的生活環境中能達致多元並賦予生命的合一」，而保留了「對雙方有用和有效的一切」。<sup>22</sup>

我保證教會會盡一切努力，透過積極和創造性的非暴力行動，來協助建立和平。2017年1月1日，「促進全人發展部」這個新的機構就要開始運作。

這個部門會幫助教會以更有效的方法促進「正義、和平、關懷萬物等可貴的善」，同時關心「移民、貧困者、生病的人，以及被排擠、被邊緣化的人、遭監禁和失業者，還有軍事衝突、自然災害的受害者，以及各種形式的奴役和施虐。」<sup>23</sup>這樣的回應，不論是多麼微薄，每一個回應，都有助於建立一個擺脫暴力的世界，這就是走向正義與和平的第一步。

## 結論

我依傳統，在12月8日聖母始胎無原罪瞻禮這天簽署這份文告。聖母瑪利亞是和平之后。她的兒子誕生時，天使歌頌天主的光榮，並希望善心的人都能在世享平安。（參路2:14）

「我們大家都要得享和平。許多人日復一日地，藉著小小的舉動建立和平；許多人在受苦，然而仍耐心地努力做締造和平的人。」<sup>24</sup>在這2017年，願我們虔誠且積極地奉獻自己，驅除心中及言語行為中的暴力，成為非暴力的人民，並建立非暴力的團體，能關懷我們共同的家園。「如果我們在祈禱中轉向天主，那麼就沒有不可能的事。每一個人都能成為和平的工匠。」<sup>25</sup>

教宗方濟各

2016年12月8日

發自梵蒂岡

（台灣明愛會恭譯）

註

- 1.宗座勸諭《福音的喜樂》228。
- 2.保祿六世，第一篇〈世界和平日文告〉，1968年1月。
- 3.《The Legend of the Three Companions》，onti Francescane, No. 1469.
- 4.本篤十六世，三鐘經，2007年2月18日。
- 5.同上。
- 6.同上。
- 7.聖德蘭姆姆，諾貝爾和平獎致詞，1979年12月11日。
- 8.默想：和平之路，瑪爾大之家小堂（Chapel of the Domus Sanctae Marthae），2015年11月19日。
- 9.加爾各答的聖德蘭姆姆宣聖典禮講道，2016年9月4日。
- 10.23號。
- 11.同上。
- 12.對不同宗教的代表談話，2016年11月3日。
- 13.人類運動的第三次世界大會中的談話，2016年11月5日。
- 14.參看與高加索伊斯蘭教教長及不同宗教團體代表的宗教間會議中致詞，巴庫（Baku），2016年10月2日。
- 15.在亞西西的談話，2016年10月20日。
- 16.參閱世界主教會議後宗座勸諭《愛的喜樂》90-130號。
- 17.同上133、194、234號。
- 18.參閱「核子武器對人類的衝擊」會議文告7號，2014年12月。
- 19.《願祢受讚頌》通諭，230號。
- 20.宗座勸諭《福音的喜樂》227號。
- 21.參《願祢受讚頌》通諭16、117、138號。
- 22.宗座勸諭《福音的喜樂》228號。
- 23.宗座手諭，促進全人發展部，2016年8月17日。
- 24.天皇后喜樂，白冷城，2014年5月25日
- 25.〈呼籲〉，亞西西，2016年9月20日。

# 教宗方濟各2016年聖誕文告 天主的王權是愛的權力 不依靠武力和財富

【梵蒂岡電臺訊】教宗方濟各12月25日聖誕節中午時分，在聖伯多祿大殿的中央陽台上發表2016年聖誕文告，降福羅馬城和全世界。教宗在聖誕文告中強調：「愛的王權促使耶穌基督卸下自己的尊榮而成為人，引領祂在十字架上奉獻自己的生命並從死者中復活。」教宗特別為那些因戰爭而受苦的人民，以及處在不義中的人們祈求耶穌賜下和平，使他們有勇氣和力量重建希望的未來。

教宗在發表聖誕文告之後，向聚集在聖伯多祿廣場上來自世界各地的弟兄姊妹，以及透過廣播、電視和各種傳媒聆聽聖誕文告的各國人士祝賀聖誕。他表示，在這喜樂的一天，我們眾人都要瞻仰耶穌聖嬰，祂把希望重新賜給世界上的每一個人。我們要藉著祂的恩寵去實現這希望，為團結互助與和平作見證。

以下是教宗方濟各2016年聖誕文告全文：  
**親愛的弟兄姊妹們，聖誕快樂！**

今天，教會再次體驗童貞瑪利亞、聖若瑟和白冷城牧人們的驚訝，瞻仰已經誕生並躺在馬槽中的聖嬰：耶穌，救世主。

在這充滿光明的日子裡，回盪著先知的宣告：「一個嬰孩為我們誕生了，有一個兒子賜給了我們；祂肩上擔負著王權，祂的名字要稱為：神奇的謀士、強有力的天主、永恆之父、和平之王。」（依9:5）

這位嬰孩是天主和聖母瑪利亞的聖子，祂的王權不是這個世界上依靠武力和財富的權力，而是愛的權力。這權力創造了天地，賦予每個受造物生命：賜下礦物、植物和動物；這權力吸引男人和女人，使他們結為一體，一個生命；這權力產生新生命，寬恕罪過，使仇人和好，

轉惡為善。這是天主的王權。這愛的王權促使耶穌基督卸下自己的尊榮而成為人，引領祂在十字架上奉獻自己的生命並從死者中復活。這是服事的王權，在世界上建立了天主的國度，正義與和平的國度。

為此，耶穌的誕生得到眾天使宣報的讚歌相伴：「天主受享光榮於高天，主愛的人在世享平安！」（路2:14）

今天，這宣報傳遍整個大地，抵達所有人民，尤其是那些因戰爭和殘酷衝突而受到傷害的人民，他們對和平的渴望更為強烈。

願遭受折磨的敘利亞人民享有和平，太多的血在那裡傾流了。阿勒頗城最近幾周發生殘暴的戰鬥，情況尤其嚴重；尊重人道援助的權利，確保筋疲力盡的平民得到協助和安慰極其迫切，那裡的人民仍處在絕望、巨大苦難和貧困當中。現在該是武器永遠消聲的時候了，國際社會應積極採取措施，走上談判的解決之道，恢復該國人民的和睦共處。

願在可愛的聖地，天主特選和喜愛之地的人民享有和平。願以色列人和巴勒斯坦人有勇氣和決心書寫歷史的新篇章，放下仇恨和報復，共同建設一個彼此理解與和諧的未來。願遭受戰爭痛苦和恐怖主義兇殘行動的伊拉克、利比亞以及葉門恢復團結與和睦。

願非洲各地區的人民享有和平，尤其是奈及利亞，原教旨恐怖主義在那裡甚至利用兒童製造恐怖和死亡。願和平臨於南蘇丹和剛果民主共和國，促使那裡的分裂得以癒合，所有善心人士努力走上一條發展和分享的道路，擇取對話文化，摒棄衝突思維。

願和平臨於至今仍在承受烏克蘭東部衝突後果的人民，那裡迫切需要一種共同的意願，好能減輕人民的痛

苦，落實已作出的承諾。

我們為親愛的哥倫比亞人民呼求和睦，他們熱望完成一段新而勇敢的對話及修和旅程。但願這勇氣也激勵可愛的委內瑞拉邁出必要的步伐，終止目前的緊張情勢，為全民建設一個希望的未來。

願和平臨於那些在不同地區面對持續不斷的危險和不義的人。願緬甸能加固努力，促進和平共處，在國際社會的協助下為極其需要幫助的人提供必要的保護和人道救濟。願朝鮮半島能透過合作的新精神克服緊張局勢。

願和平臨於所有因恐怖主義殘暴行動而受到傷害或失去親人的人，恐怖行動在許多國家的心臟和城市散佈恐懼和死亡。願和平臨於那些遭遺棄和被排斥的我們的弟兄姊妹、那些忍受饑餓的人，以及暴力的受害者；這和平不是空話，卻實際有效。願和平臨於流亡者、難民和移民，臨於那些今日成了人口販運的對象。願和平臨於因少數人的經濟野心，以及無節制地貪婪金錢偶像而受苦的人民。願和平臨於處在社會和經濟困苦，以及遭受地震或其他自然災害之苦的人。

在這天主使自己成為嬰孩的特別日子裡，願和平臨於兒童，尤其是那些因饑餓、戰爭和成年人的自私而失去童年喜樂的兒童。

願和平臨於大地上所有善心人士，他們每日在家庭和社會細緻和耐心地工作，努力建設一個更具人性和更公正的世界，堅信唯有藉著和平，才能有一個人人享有更加繁榮的未來。

親愛的弟兄姊妹們，一個嬰孩為我們誕生了，有一個兒子賜給了我們：祂是「和平之王」！讓我們接納祂！



## 和平之后！為我等祈！

教宗方濟各2017年的世界和平日文告，主題為「非暴力：一種締結和平的政治風格」。教宗在文告中指出：我們處在一個「破碎且戰爭時斷時續」的世界。因此，每個人都有義務建設一個「擺脫暴力」的世界，實踐裁減軍備競爭和消除核子武器。教宗籲請所有善心人士，「讓愛和非暴力」來引導「人際、社會和國際關係」；尤其在針對家庭和國家關係作出決定時，應讓本屆世界和平日的主題「非暴力」成為一種生活風範，並保證天主教會將繼續支持：以非暴力的行動爭取世界和平。

事實上，「暴力事件」正積極地以不同的思維和型態，在世界各地增溫與發酵，最終成為破壞基層社會和諧的元凶。有些暴力事件顯而易見，讓人一目了然，卻又不知該如何是好？例如：家暴、逆倫弑親、爭權奪利大打出手等。雖然知道暴力是錯誤的事，但是又何奈？有時會想，別管他人的家務事，而只好選擇暫時袖手旁觀。最可怕的暴力事件是隱而不顯的，讓人的思辨能力在不知不覺中被淹沒或喪失；盲從所謂的時代潮流，任意被牽著走而以為習慣成自然，甚至麻木不仁卻不自覺。例如：生命倫理、家庭與婚姻被扭曲的價值觀等。在認知上讓人不明究裡，只片面引用他國的做法為自我論述的依據。本想有世界觀當作借鏡而引以為傲，反成為斷章取義、混淆是非的無聲「暴力事件」。

去年「123全台站出來」公民陳情活動，12月3日下午全台大串連，約10萬民眾踏上台北凱達格蘭大道，要求停止有關同性婚姻相關法案的審議，不當性教材退出校園，以及罷免不適任的立法委員。這是由下一代

幸福聯盟發起的「婚姻家庭全民決定，子女教育父母決定，民意代表人民決定」北、中、南接力串聯抗議活動，長長的人龍不斷向外擴展到景福門周邊的道路上；台中場約5萬人齊聚在台中水利會廣場，傍晚遊行到台中市政府廣場靜坐；高雄場約4萬人聚集在夢時代大道，共同表達反對為同性婚姻修改民法的立場。全台3場集會高達20萬人大串聯接力發心聲。這樣的抗議表達反對立場的活動，簡單的說就是，反對違反倫理道德的「暴力事件」。

台灣人民究竟需要的是什麼？我們應該認真的思考，在面對國家社會的轉變與進步當下，為何要改變倫理道德的觀念？且要效法歐美國家？其實，我們更需要精準的了解，在道德觀瓦解之後，這些國民所面臨的淪喪危機與憂心忡忡的生活究竟如何？我們更需要靜下來反省，傳統倫理道德的教導，才是捍衛人權的基礎，也是社會和諧、人民安定的基本要素。

教宗在和平文告中指出，「兩次世界大戰」後的結果是「人命喪亡的衝突」，卻只有少數軍閥從中受益。在國際間尤以「軍事」掛帥為主流，而忽略仍有許多需要幫助的人民。教宗強調，耶穌宣講「天國的福音」，並見證「天主無償的愛」，一直到被釘死在十字架上，即為實現和平，並摧毀「仇恨」。教宗也提醒我們，要效法聖小德蘭修女神嬰小道的精神，「在日常行動中打破暴力、剝削和利己主義的思維」，藉以推動和平。為此，我們需要「世界和平」與「社會安定」的家園，就必須停止倫理道德被扭曲的「暴力事件」發生。和平之后！為我等祈！



## 歐洲明愛會的社會模式

■文／張英陣（國立暨南國際大學學務長  
社會政策與社會工作學系教授）

聖誕節期與新年期間理應充滿著和平安歡樂的氣氛，然而，在全球各地的天然災害與人為戰亂卻讓許多人身陷苦難之中。綜觀當今氣候變遷所造成的災禍，多數是人為造成的。如果人類願意努力，就可能將災害降低。而且，更應致力於化解人類的衝突戰爭所造成之傷害。但是，促進社會正義、打擊貧窮的聖戰是一場不得不投入的戰役。

面對歐洲數千萬人陷於貧窮的風險中，歐洲明愛會於2016年提出了教會觀點的社會模式。在《歐洲的社會正義與公平是有可能的》這份報告書中，歐洲明愛會主張，家庭是社會的活力細胞、共融的勞動市場與社會投資型的社會保障，是解決經濟危機並促進人民福祉的三大支柱，也是明愛會社會模式的要素。

家庭，是個人生命中第一個接觸的社群經驗，是培育能力的場域，更是奠定人類福祉的基礎。因此，家庭應該從社會與國家獲得適當的社會、法律與經濟的保障。為了強化家庭發展，歐洲明愛會建議各國應該致力於確保家庭生活的權利，促進工作與家庭的平衡，提供兒童津貼、價錢合理且普遍的兒童托育、家庭諮詢服務等；為了肯定家庭照顧工作的貢獻，應確保至少15周的產假和16個月的育嬰假，允許每年有固定天數的照顧假，長期投入家庭工作者應確保其最低所得，家庭照顧工作的時間應列入年金計算的年資；積極改革稅制以促進所得重分配；重新評估既有的就業、教

育與醫療等政策對家庭所產生的影響，特別是對低收入家庭的影響。

工作可以提升個人的生命尊嚴，且是參與社會的關鍵面向，因此社會有責任為社會中的所有人士創造就業機會。可是仍有許多人即使努力工作仍生活在貧窮當中，甚至有人長期失業而傷及個人尊嚴與家庭福祉。所以歐洲明愛會提出：保障所有勞工的權利，包括非法勞工都能免於剝削；建立合適的最低薪資；確保性別工作平等；改善工作安全，限制短期契約聘僱；促進就學到就業的轉銜；承認外國的學經歷；提供職能重建，降低長期失業；支持非營組織與社會企業的就業；終止各種就業歧視。

社會保障的目的在於促進人類發展、打擊貧窮、建立安全網絡，所以應將社會保障視為是一種社會投資。歐洲明愛會認為社會模式的社會保障應包含：普及式的社會服務；確保每個人的社會權；投資於幼兒的教育與照顧；提供適當的居家照顧；提供有品質的社會住宅；建立可及性高及價格合理的醫療體系；確保高於貧窮線的最低所得；健全的退休制度等。

當我們為婚姻平權與勞工一例一休弄得社會紛紛擾擾之際，或許更應冷靜下來思考如何促進社會融合。就如歐洲明愛會社會模式的出發點，我們每個人都是依據天主的肖像被創造。一年復始，讓我們祈禱台灣明愛會社會模式的誕生，期待以社會訓導為基礎的社會模式讓萬象更新。



# 教宗方濟各2016年聖誕子夜彌撒講道 耶穌，謝謝祢，因為祢為我做了這一切



▲▼教宗方濟各2016年12月24日晚間在梵蒂岡聖伯多祿大殿主持耶穌聖誕子夜隆重彌撒；禮儀中，教宗親吻耶穌嬰孩雕像，獻上無比的真情敬意；包括來自越南的3個信友家庭代表普世教會的呈獻祭品。（路透）

【梵蒂岡電臺訊】教宗方濟各2016年12月24日晚間在聖伯多祿大殿主持聖誕子夜隆重彌撒，慶祝耶穌基督的誕生。彌撒開始前，全場參禮信眾在傳統的〈聖誕宣報〉歌詠中迎接耶穌聖嬰的降生。彌撒中，來自印度、義大利、墨西哥、亞美尼亞、波蘭和非洲的12名兒童為耶穌聖嬰獻花，義大利、韓國和越南的3個家庭奉獻祭品。教宗在講道中勉勵眾人接受聖嬰和躺在「有損尊嚴的馬槽裡」所有孩子的質問。他們的「馬槽」是躲避轟炸的地下、大都市的街頭，以及超載的移民船艙底部。我們要丟棄曇花一現的幻想而抓住本質，在天主聖嬰的簡樸中找到平安。

以下是教宗方濟各2016年聖誕子夜彌撒講道全文：

「天主救眾人的恩寵已經顯示出來」（鐸2:11）。聖保祿宗徒的話揭示了這至聖之夜的奧秘：天主的恩寵已經顯現，祂的禮物是無償的；天主賜予我們的聖嬰真真切切體現了祂對我們的愛。

這是「光榮之夜」，這光榮是天使在白冷城宣報的光榮，以及我們向世界宣報的光榮。這是「喜樂之夜」，因為永恆、無限的天主從今天起將永遠和我們在一起：祂不再遙遠，我們不必去太空軌道或某種神秘的意境尋找祂；祂近在身邊，降生成人，永不離開我們人類，更使自己成為人類的一分子。這是「光明之夜」，這光就是依撒意亞先知預言的那道皓光（參閱：依9:1），它照亮在漆黑之地行走的人，顯現給白冷的牧羊人並環照著他們。（參閱：路2:9）

牧人們馬上發現「有一個嬰孩為我們誕生了」（依9:5），意識到這全部的光榮、全部的喜樂、全部的光芒都指向唯一的焦點，即天使指示他們的「記號」：「你們要看見一個嬰兒，裹著襁褓，躺在馬槽裡。」（路2:12）這是找到耶穌的「永恆記號」。不僅在當時，也在今天。如果我們願意過一個真正的聖誕節，就應該默觀這個記號：一個新生嬰兒的脆弱，躺在那裡的柔順，裹在襁褓裡的溫情。天主就在那裡。

透過這個記號，福音為我們揭示了一個似非而是的現象：福音提到當時的皇帝、總督和一些大人物，但天主卻不在他們中間；天主沒有顯現在王宮貴族的大廳內，而是生於簡陋的馬廄；沒有華麗的排場，只有生命的質樸；沒有權勢，只有令人驚奇的卑微。為了與祂相遇，就得去到祂所在的地方：必須彎腰、俯身、做個小人物。

剛剛誕生的聖嬰在質問我們，召叫我們丟棄曇花一現的幻想而抓住本質，放棄貪得無厭的要求，不要總是不滿足，或因某些終將逝去事而感到悲傷。放下這些事會對我們有益，能讓我們在天主聖嬰的簡樸中找到平安、喜樂和生命的光輝意義。

讓我們接受馬槽中聖嬰的質問，也接受今天孩子們



的質問：他們沒有躺在搖籃裡得到一位母親和父親的親情愛撫，而是躺在骯髒的「有損尊嚴的馬槽」裡：在躲避轟炸的地下、大都市的街頭、超載的移民船艙底部。讓我們接受孩子們的質問，他們被剝奪出生的權利，他們在哭泣，因為沒有人讓他們吃飽，他們手裡拿著的不是玩具，而是武器。

光明和喜樂的聖誕奧秘在質問和擾動我們的心，因為這是希望與悲傷共存的奧秘。聖誕帶有悲傷的味道，因為愛不被接受，生命被丟棄。若瑟和瑪利亞就遭遇了這樣的事，他們被拒之門外，只能把耶穌放在馬槽裡，「因為在客棧中為他們沒有地方」（路2:7）。耶穌誕生時就遭遇了某些人的拒絕和大部分人的冷漠。這樣的冷漠至今依然存在，例如：聖誕節成了一個我們自己而非耶穌當主角的節日；商業街的霓虹燈蓋過了天主的光；我們為準備禮物發愁，卻漠視那些受排斥的人。這樣的世俗綁架了聖誕節，我們必須從中獲得釋放！

然而，聖誕更帶有希望的味道，即使我們身處黑暗，天主的光依然照耀我們。祂那溫和的光不令我們恐懼；天主，祂愛上了我們，以祂的溫柔吸引我們，生於貧窮和脆弱，與我們為伍，成了我們中的一員。祂誕生在白冷城，白冷的意思是「麵包之家」。這似乎在告訴我們，祂「為了做我們的麵包」而誕生；為了捨命拯救我們而出生；來到我們的世界是為了帶給我們

祂的愛。祂不是來揮霍和統治，而是為滋養和服務。這樣一來，有一條線把馬槽和十字架，即耶穌將成為「被擘之餅」的地方，直接聯繫起來。這條線就是祂奉獻自己和拯救我們的愛，這愛讓我們的生命充滿陽光，心中充滿平安。

那一夜，牧羊人明白了這個道理，他們是當時的邊緣人士。然而，他們就是聖誕的客人，因為沒有人被排除在天主的目光之外。那些只相信自己、自給自足的人，留在家裡忙自己的事；牧羊人則「急忙去了」（參閱：路2:16）。今夜我們也要接受耶穌的質問和召集，懷著信賴與祂會晤，從我們感覺被排斥的地方出發，從我們的局限出發，從我們的罪過出發。讓我們被那令人得救的溫柔所碰觸。讓我們走近臨於我們中間的天主，停下來注視馬槽，想像耶穌的誕生：光明與和平、極度貧困和遭人拒絕。讓我們與牧羊人一起進入真正的聖誕節，把原本的自己、把我們的邊緣處境、把我們尚未治癒的創傷、把我們的罪過，帶到耶穌跟前。這樣，我們將在耶穌內品嚐聖誕節的真正味道：為天主所愛之美。

偕同瑪利亞和若瑟，我們守在馬槽前，守在耶穌前，祂誕生成為滋養我的生命的麵包。讓我們默觀祂那謙卑和無限的愛，樸實地向祂說聲謝謝：謝謝祢，因為祢「為我」做了這一切。

# 第11屆亞洲主教團會議大會文告

斯里蘭卡可倫坡

2016年11月28日—12月4日

致亞洲人民：

「天主教家庭在亞洲：在慈悲的使命中的窮人家教會」

## 前言

我們全體與會代表參加「第11屆亞洲主教團全體大會」，於11月28日至12月4日，在斯里蘭卡可倫坡舉行，一同讚美天主賜予我們這個機會，以亞洲教會的名義相聚，並藉此表達我們不僅與普世教會，也與亞洲所有地方教會的共融及精誠團結。本次會議雖缺中國教會代表出席，但我們希望這種情況很快會有所改變，未來再有這樣的聚會，能真正展現出亞洲教會的多樣性與獨特性。

我們深深感謝斯里蘭卡政府及本地教會，於大會期間所給予的親切歡迎和溫馨的接待。該國近來不斷致力於和平的建立；我們前來，希望藉著祈禱天主的和平能真正統領該國及眾人之心。

## 持續研討家庭主題

最近幾年，教宗方濟各肯定家庭對教會及社會的重要性，在教會內發起了以家庭為題的「一系列的對談」，包括世界主教會議第3屆非常會議（2014年10月5至19日），會議主題為「在福傳背景下家庭牧靈所面對的挑戰」。世界主教會議第14屆常會（2015年10月4至25日），會議主題為「家庭在教會及當代世界上的聖召與使命」。「慈悲禧年」（2015年12月8日至2016年11月20日），世界主教會議後宗座勸諭《愛的喜樂》的發行（2016年3月19日）等。這些對談在各地引起不同程度的影響，因為我們的「文化實在是多樣的，而且每一個通用的原則……必須融入當地的文化，才會被人遵行和運用。」（《愛的喜樂》3）因此亞洲主教團決定在第11屆全體會議繼續此一對談，會議主題為「在慈悲的使命中的窮人家教會」。

## 家庭生活的喜樂

與會期間，我們再次肯定家庭對亞洲文化特質有多麼重要。幾世紀以來，家庭一直是國家社會的根基，而且是要繼續建立的。家庭的美好，不只在於你們由核心家庭組成，也是因為你們在家庭中生活，並且顧及到大家庭——眾人存在的基

石，連結小家庭和真實社會，我們大多數人都是由此接受信仰的培育，並秉持團結合一和互相尊重的精神，學習團體生活的價值。你們的家庭，跨越不同的信仰和文化，儘管仍面臨挑戰，卻也豐富了教會的生命，並在你們所處的社會，推動寬恕與和睦的價值。

我們至感慶幸，在我們的眾多家庭當中，存有神聖的觀念，這使人在面臨挑戰的日子裡得到指引、支持和啟發，對忠於自己的信仰。我們樂見我們許多亞洲家庭在他們選擇開始新生活的諸多不同團體和國家中給予生命、支持信仰：你們的確是我們的傳教使徒。當我們彼此聆聽，並聆聽部分家庭傳達家庭生活各種經驗的見證，我們感謝天主給予亞洲教會家庭的恩賜，因為我們確知，教會是所有家庭的共融——按照天主聖三彼此的相通所塑造成的。

## 家庭生活的挑戰

儘管我們肯定家庭生活的喜樂，但我們並沒有忘記你們當中許多家庭所面對的挑戰。影響人類最基本的組織——家庭的快速變遷，每個亞洲國家都無法倖免。在此歷史發展的關鍵時刻，在亞洲的我們正面臨一些具體事實，在不同的範圍影響著家庭生活的核心：貧困、移民、貪污、人口販賣、性交易、嶄新型態的殖民主義、性別不平等、暴力對待弱勢、生態破壞、宗教極端主義、破碎和失能家庭，以及其他諸多同樣複雜和多面向的情況。這一切對給你們——努力維持信仰的家庭，帶來很大的壓力，而且許多家庭因此受到創傷和損害。這些挑戰當中因各類媒體的介入而日益嚴重，甚至要逐漸改變亞洲家庭幾世紀以來極其重視的福音價值觀。

在亞洲，我們承認我們面臨無數的挑戰，也承認家庭生活在許多方面變得貧困匱乏。在亞洲各地經濟貧困是一普遍存在的事實，儘管如此，對於其他形式的「貧窮」——情感上、精神上、關係上、文化上、知識上、健康上和社會上的貧窮，我們同樣給予關注。這些新型式的貧窮源於亞洲生活環境的快速變遷。雖然這些形式的貧窮可能會扭曲你們對生命的觀點，但你們千萬不要害怕張開雙臂迎接生命的恩賜。孩子真是天主賜給家庭的禮物。

## 向前邁進

與會期間，我們再度了解到，面對眼前情況的複雜性，我們無法解決所有問題。然而，益發明顯的是，我們在亞洲的主教們要同心協力，集中資源，和你們一起為家庭研發建設性的策略。教宗方濟各曾說：「我們身處的，不是變動的時代，而是時代的變動」（2016年義大利天主教會全國10年1屆大會）。這「時代的變動」正深切影響我們的家庭——家庭教會。我們不僅要攜手合作，還要在這傳教使命中彼此支持。我們要一起尋求奠基於個人與耶穌基督相遇的「家庭靈修」，如此我們可以在這動盪紛擾的時代，互相扶助。你們當中有許多人已經深植於我們豐富的家庭祈禱和《聖經》分享的傳統中。為度先知性的生活，感恩祭成為你們家庭的中心。我們在此一旅途上大力鼓勵並支持你們。

儘管我們來自不同的背景，然而家庭不斷變換的面貌，此一現象已經影響我們所有人。第11屆亞洲主教團全體會議的具體果實就是「天主教家庭在亞洲：在慈悲的使命中的窮人家教會」。此份文件，我們將呈獻給你們。我們邀集本地教會和家庭研讀並省思這份文件。我們希望那些投身家庭事工者能率先歡慶家庭生活的喜樂，推動生命、婚姻和家庭的神聖，陪伴、支持和援助家庭。

願納匝肋聖家啟發亞洲教會和我們的家庭成為慈悲的傳教使徒。

亞洲主教團主席 **Oswald Gracias** 樞機主教  
亞洲主教團秘書長 **Raymond O'Toole** 神父  
2016年12月4日於斯里蘭卡可倫坡

（編按：與會代表包括代表亞洲主教團成員的主教們，以及亞洲主教團的合作成員；教宗特使 **Telesphore Placidus Toppo** 樞機主教；教廷大使 **Pierre Nguyen Van Tot** 總主教；大洋洲、非洲、歐洲及美國主教團代表，以及天主教東方禮宗主教委員會代表；亞洲主教團辦公室之主教及秘書；數個資金贊助單位代表及應邀來賓，共137位人員與會：11位樞機主教，22位總主教，53位主教，31位司鐸，2位修會人士和18位平信徒。）



|                       |              |
|-----------------------|--------------|
| 98-04-43-04 郵政劃撥儲金存款單 |              |
| 帳號 50082177           | 金額 新台幣 1200  |
| 通訊欄（限與本次存款有關事項）       |              |
| 我要訂報 福音宣報             |              |
| 收款戶名                  | 財團法人天主教會台北教區 |
| 寄款人                   |              |
| 姓名                    |              |
| 地址                    |              |
| 電話                    |              |
| 經辦郵局收款戳               |              |
| 虛線內備供機器印錄用請勿填寫        |              |

# 主教團2017年牧函

## 「誰是我的近人？」（路10:25-37）

我們都走在朝聖——朝向生命滿全的路上，《路加福音》中，法學士向耶穌提出的疑問：「我該做什麼，才能獲得永生？」（路10:25）也是我們時常放在心上的疑問。這疑問不僅關乎個人生活大小事務的抉擇，也包括社會、國家的公共政策與法規。我們該如何面對？才能在愛的路上，幫助彼此朝向生命的滿全？

台灣社會當前對於《民法》第972條修正案的討論，涉及我們每一個人、每一個家庭。因此，在討論與反省的過程中，我們必須不斷再次聆聽耶穌的反問：「法律上記載了什麼？你是怎麼讀的？」耶穌當時詢問的是猶太人的律法，也就是天主在愛的盟約內，藉梅瑟頒布給以色列人的「愛的守則」。這「法律」在耶穌身上獲得了滿全，藉由教會的反省與訓導，為我們提供面對當前社會各種難題與挑戰的立基與準則。

### 教會對家庭價值的一致態度

過去這段時間，我們有機會聆聽不同意見者的主張，也在一些教會青年主動協助下，蒐集到豐富的問卷內容，看見教友們在這當中的體驗、反省與主張。我們看見整個台灣教會有多樣貌的一面，也有焦慮不安的一面，尤其聽到了對教會的期待。無論哪一種主張，都展現信仰培育的結果，在祈禱中提出看法。我們可說，所有的關切、甚至強烈的情緒也出於各自對「愛」與「勸勉」的不同觀點。

維護婚姻家庭價值的確為普世教會所關切。婚姻制度在這個世代中，因為全球化的市場經濟、政治與個人主義、享樂文化等各種因素不斷受到挑戰，我們在牧靈工作中看見許多家庭遭遇各式各樣的痛苦。自教宗良十三世發表《新事》通諭以來，歷任教宗都明確指出，經濟發展對家庭生活帶來深遠影響，尤其晚近的全球化與貧富差距，直接傷害許多家庭及待業青年的人性尊嚴。

更廣闊的角度而言，挑戰家庭與婚姻制度的因素，還有許多面向，教會過去身體力行地設立許多社會服務機構，協助其中最弱勢的家庭與兒童少年。基於這些長期的社會關懷經驗，我們對於改變重大制度可能帶來的影響更行謹慎。過去，我們過度重視市場經濟的遊戲規則，這對社會底層的家庭帶來長期不可逆的衝擊，除了全民稅收支持的政府社會福利，教會所主辦的社福機構也共同承擔這些社會成本。

在這樣的經驗基礎上，我們認知到任何關乎人類未來發展的重大制度改變，都需要衡量長遠影響。我們需要深入認識社會上某些尋求改變的理由，並聆聽背後的渴望，同時也要確保原有制度所保障的廣大公民生活及權利不受影響。因此，對於家庭長遠幸福相關的決策，我們必須一視同仁地請政府三思而後行。

### 愛的禮物

在我們的文化中，「性」長期以來是一個難以啟齒而缺乏合宜討論的議題，它的隱晦使得我們未能坦然面對這個天主賜給我們的珍貴禮物。《聖經》中〈雅歌〉對於戀人情愛的描寫，讓我們明白

性的美好。性的動力支撐我們更豐富地去愛，將我們帶向深刻的奉獻與承諾。性也是一項奧秘，當男女在夫妻的愛中合為一體，這份向生育開放的愛分享了天主的創造性。然而，從主基督的生活奧蹟中，我們也清楚地認識，「性」在人類生活中並不具有絕對的意義，在實踐愛的路上，「性」並非必須；反之，「貞潔」（*chastity*）是一份向所有人提出的邀請，邀請我們將目光看向生命中更重要的「是」，例如人的生命尊嚴、性只保留在夫妻之愛內、夫妻婚姻是一生一世的盟約。為了保護這些重要的「是」，我們必須對其他眾多的可能性說「不」。在這樣的意義內，除了夫妻彼此互守忠誠的承諾外，包括你我在內的每一位，不論是聖職人員、度奉獻生活的男女會士、願意度婚姻生活的單身者，不管有無同性傾向，我們都蒙召在貞潔的路上成長、蒙召在朝向日趨圓滿之愛的旅程中攜手扶持。縱然我們都會跌倒犯罪，但慈悲的天主是忠信的，祂既然邀請我們開始這旅程，必會陪伴我們，並賜給我們恩寵予以完成。

為了讓我們的孩子、我們的青少年也能妥善領受這份愛的禮物，我們必須關注學校與社會的性教育。教宗方濟各在《愛的喜樂》勸諭第280-286號對性教育已經有完整的說明。教會肯定性教育的重要性，我們固然要隨著時代的變遷，用年輕人能夠接受的語言與創意的方式教導他們認識自己的身體，保護自己的身體自主性，同時，我們也要以適齡的方式，陪伴他們走過這個人生階段，學會與自己的性衝動相處，而不被隨手可得的氾濫資訊誤導，更不適合過早在孩子們還沒能夠充分理解身心發展的特徵時，鼓勵他們探索性經驗，或片段介紹性器官的特性與功能，而讓心理尚未成熟的孩子過早耽溺於性的衝動感受。

教宗同樣在《愛的喜樂》勸諭裡提醒我們（第56號）：關於性別平等或是性別意識，教會的主張並不是反對男女間的平等，而是反對無視於天主所創造的性別之間的差異、不去欣賞這些差異帶來的互補之處，且以一種不容挑戰與尖銳的方式，硬要他人接受的性別平等意識形態。將性（*sex*）與性別（*gender*）完全切割，取代天主的造物角色，讓人誤以為自行決定性別是一種基本權利。我們深刻體會這事件相當程度衝擊到每一位教友的內心經驗，也看見在教會內、社會上不同主張者之間的嚴重衝突。

因此，我們要邀請整個台灣教會，一起研讀《愛的喜樂》勸諭，幫助我們從更完整的視野，認識天主願意藉由婚姻與家庭制度向我們通傳的愛。同時，我們也要準備好自己，接納與陪伴各種不同家庭境遇中的弟兄姊妹，不要因為成見與判斷阻礙他們藉著教會的服務，尋找天主的熱忱。我們應當保持一種開放聆聽的態度，如同耶穌與井邊撒瑪黎雅婦女的談話一般，將她的渴望導引到永生的水泉。

**「全心、全靈、全力、全意愛上主，你的天主，並愛近人如你自己。」**

法學士回答耶穌，律法的總結是「全心、全靈、全力、全意愛上主，你的天主，並愛近人如

你自己」（路10:27）。我們都渴望這樣完全的愛，而這樣的愛必須以謹慎明辨的態度，在具體的社會脈絡、生活情境中實踐。

在剛剛過去的「慈悲禧年」當中，我們每個主日都誦念〈慈悲禧年禱文〉，其中這一段經文為我們在《民法》972條修正案的爭議與討論過程，提供很好的反省方向：「祢容許祢的僕人也會陷入軟弱，好使他們對無知和犯錯的人，能感同身受，讓向他們求助的人，能體會到被天主所尋覓、眷愛和寬恕。」

### 讓我們一起靜默片刻，省察這個經驗

我們彷彿宗徒們跟隨在耶穌的身邊爭吵：「天國裡面誰是最大的？」（瑪18:1）甚至，到了最後晚餐的時候，「在他們中又起了爭論：在他們中數著誰最大」，這個時候，吾主耶穌起身束上腰，蹲下開始為每一位門徒們洗腳，身體力行地教導我們應該彼此相愛。

我們需要懷著更大的同理心敏銳地留意：當我們高聲維護「婚姻制度」的同時，如何讓不同主張與境遇的人們，尤其是渴望獲得穩定關係保障的同性傾向者及其家人，不會感受到歧視與排斥——尤其，這當中也包含了在教會裡面許多由於子女的性傾向，而在堂區生活與善會團體中，歷經內心掙扎的家長們。

我們需要真誠並勇敢地自省：是否曾在無意間帶著指責或輕視的口吻，判斷他人的痛苦與掙扎？或者引用未經查證的訊息，忽略不實資訊中潛藏的歧視與恐懼？如果是，我們就必須勇於面對自己的失言，以相稱的悔改表達我們在愛上的成長。

我們尤其應該敏感的，是教會內的同志教友與其父母和親人。教宗特別叮嚀我們要「陪伴這些家庭」，並提醒我們：「有些家庭的成員有同性戀傾向，這為父母和子女來說都是難以處理的情況。我們首先要重申：每一個人不論性傾向如何，他的尊嚴都理應獲得尊重和受到認真對待。」（《愛的喜樂》250號）

尤其重要的是讓這些家庭「得以了解和奉行天主對他們的人生的旨意」。同時，教會仍然一如對所有人的期待，勉勵同性傾向者努力保持貞潔，在相互許諾的關係裡頭，尋找天主切願陪伴他們一同行走的生命之道。

很多年長的教友、修士、修女、神父乃至主教們自己，最近都不解地擔心，「越來越多」年輕教友選擇支持同性傾向族群爭取自己的婚姻權。事實上，這可能是因為在年輕世代的生活經驗裡，他們或多或少都具體接觸過不同性傾向的人，並自然地成為朋友，使得年輕人偏向同理同性傾向者，敏感於歧視性語言。新世代的這些經驗是寶貴的，為整體教會對不同群體的認識提供真實的生命經驗。此外，青年們因為成長於網路時代，資訊取得速度非常快，教會需要善加培育新世代的特質，以促進世代間的對話，讓跨年齡、地區與群體的合作及對話成為反省的動力，以促進台灣天主教會，尤其是我們聖職人員的成長與革新。

（文轉7版）

(文接6版)

### 主教團關切《民法》第 972 條修正案的行動

除了發表共同聲明反對《民法》修正案，主教們也拜會了提案修正《民法》第972條的立法院尤美女委員。尤委員長期用心關注同志社群所表達的渴望，她的主張與教會的立場並不一致。針對我們代表天主教會所提出的疑慮，尤委員當時也逐條說明用意。

我們清楚表達教會的立場是：婚姻指的是由一男一女訂定的婚約，天主教會將教友的婚姻視為聖事。我們能夠理解同性伴侶期待法律能保障他們的利益。然而，除了拒絕修改《民法》外，天主教會同樣不能接受民事結合（*civil union*）。至於訂定何種專法以保障同性間的結合，在一男一女婚姻定義下，必須待具體專法提出時，審慎了解專法內容後再行定論。因為專法若是為了日後修定民法做準備，屆時，同樣會再次進入意見不同雙方對婚姻是否只限一男一女，及再度落入是否更改婚姻定義的論辯中。且專法中不一定會明顯指出雙方必須過貞潔的生活。

教會無意將信仰教義強加於國家法律的修定內容，但是，基於普世教會對於家庭議題的深入反省，再次呼籲，修改《民法》納入同性婚姻，或欲訂定專法以保障利益，勢必要帶來其他相關法律的修改與政策執行的調整，例如：兒童收養、代理孕母、卵子精子捐贈，和人工生殖等議題。因此，必須要更細緻地探索相關倫理議題的因應，而這些事情都還需要時間沈澱、思考與對話，不宜貿然通過立法。我們期待讓這理性思辯，各自反省的過程，在國際上見證台灣公民社會的成熟度。

### 如何善意溝通，有效對話

我們樂見許多立意良善的對話與溝通。我們聽見教會內有不同聲音的表達，這些對話或許為彼此帶來心靈與思想上的衝擊，但也提醒我們需要更謙卑地尋求聖神的帶領。我們願意提醒大家，所有看似對立的論點，其實都是一種呼求：邀請我們更深層地聆聽彼此內心的意向與愛的動力。特別當這樣的對話出現在個人家庭與信友團體中時，請不要太快進入立場與論點的辯駁，而要花時間留意傾聽彼此內在的感受與真正的需要。如果教友們在這過程中感到衝突、懷疑與受傷，最好能暫停下來，加強個人祈禱並與值得信任的神師或輔導交談，請他們協助分辨我們生活的情境以及天主的臨在。

當我們與教會外的朋友交談時，更要學習使用對方能理解的語言來促進對話。為此，教友們需要更深入認識教會的教導，並回到自己的經驗中反省，好能轉化為生活化的、能引起他人共鳴的表達。特別當有人向我們詢問教會的看法時，請務必以溫柔的言語，謹慎並堅定的態度回應，如有不甚明白或懷疑之處，可以告知對方自己需要有所查證，之後再向神長們請教。我們盼望這樣的對話與交談，可以成為福傳的機會，我們切願讓天主的仁愛與真理不僅藉由我們的口流露，也藉由我們的態度彰顯出來。

### 「誰是我的近人？」

耶穌在回答法學士詢問祂：「誰是我的近人？」（路10:30-37）這個看似簡單，實則複雜的問題時，所用的比喻情境和我們今天面對的衝突經驗

是如此地神似。尤其，當時的猶太人和撒瑪黎雅人「素不相往來」，因為猶太人認為撒瑪黎雅人經過多次的外族入侵與融合，在「血統」上失去了純正性，而猶太人以被上主揀選為榮，所以保持這份血統的純正性被他們視為一種信仰表達方式，但是，耶穌的比喻邀請我們反省，有正義與真理作後盾的慈悲，才是最美麗的信仰實踐行動。

慈善的撒瑪黎雅人以他溫柔的姿態向我們提問：誰是我的近人？誰又是我的仇敵？在這個比喻中，我們彷彿聽見耶穌的叮嚀：其實，這些過程為我們提供了一個重新認識「彼此」的經驗，讓我們得以看見、聽見那些我們不曾看見、不曾熟悉的人們。但願每一次看似對立的交鋒，都成為幫助彼此在愛上成長的「相遇」。這需要我們以更寬廣的眼光和心胸，放下標籤與偏見，慷慨而勇敢地信賴每一個人都能夠是我們的「近人」：跨越文化、種族、心理或宗教，去發現人們的新需要。

我們不妨在祈禱中，回到這段福音的脈絡裡，默想耶穌之所以用「慈善的撒瑪黎雅人」這個比喻來回答問題的情境，並聆聽耶穌在說完這個故事之後，對法學士提出的邀請：「你去，也照樣做吧！」

教宗方濟各呼籲我們在新的一年當中，與社會邊緣者和坐監的獄友們相遇，主耶穌親自教導我們，對話與聆聽渴望的態度，讓我們也起身，照樣做吧！

台灣地區主教團全體主教  
2017年1月1日 天主之母節

## 一份愛的禮物——生命

■文／符文玲（輔仁聖博敏神學院教師）

禮物是什麼？似乎很簡單。過年過節過生日，免不了要花一點心思想想，該送什麼給親朋好友。若對方收到禮物後眉開眼笑，結局真是皆大歡喜。最不願意的情況，應該是最後又從別人手中收到當初自己買的禮物。難道禮物就只是那些擺在櫥窗裡，讓人站在窗外，探頭探腦、抓耳搔腮、拿不定主意的東西？禮物的意義是什麼？何謂禮物的概念？和我們平常收到的禮物，如卡片、鮮花、巧克力相比，教會的禮物概念有什麼特別？我們是否善用天主給的這份禮物？

不少一般文化人類學者及哲學學者分析禮物這個概念。最早作研究的是法國人類學者Marcel Mauss（1872-1950），他在大洋洲及北美的原始部落，以田野調查方式，系統分析禮物概念，制定3個收受禮物時，必要且義務的過程：給予、接收、歸還。這份歸還的「義務」，淋漓盡致到即使傾家蕩產也要還。這份研究成果寫在出版的小書《禮物：舊社會中交換的形式與功能》裡。另一位法國學者是Claude Lévi-Strauss（1980-2009）。他同樣在田野調查後，提出「互惠原則」（*reciprocity*）。並指出一家之長把女兒當作禮物嫁給外族人的習俗，正好避免了亂倫的「婚姻」。當代法國哲學家Jacques T. Godbout認為，禮物是為了與他人建立良好關係，如存好心做個蛋糕與人分享。而Jacques Derrida則認為，禮物只是經濟交換，只是一種算計。最好忘記誰是贈與者，誰是收受者，就當禮物從未發生過。但此種說

法建構了禮物「結合」與「互惠」的意義。

### 天主教會如何解釋禮物概念？

傳統基督宗教神學中，禮物概念已扮演十分重要的角色，尤其是聖奧斯定和聖多瑪斯的「聖三神學」。他們論到被派遣的聖神猶如禮物般進入人心。梵二開始十分強調神與人，甚至人與人的「位際共融」（拉丁文*communio personarum*；英文*the communion of persons*）的新概念，例如 1.禮物；2.與他人共同參與；3.夫妻之愛及在愛中結合。禮物的概念很早就影響梵二時期的教導，如梵二大公會議文獻《論教會在現代世界牧職憲章》24號提到：「天主創造世人，人是這世上獨特的、與眾不同的受造物；唯有當人了解自己就是天主白白賜與的禮物，他才能圓滿地找到自己。」（作者譯）

波蘭樞機主教Karol Wojtyła（日後的聖若望保祿二世教宗）參與梵蒂岡第二次世界大公會議之後，繼續深入思考禮物的概念。從他自1968到1978年間刊出的文章或出版的書籍中，可看出這個影響力。尤其在他的《Personne et Acte（位格人與行為）》一書中，可發現兩股關於禮物的思潮：1.人類自我決定的動態結構；2.人與人之間互相參與的理論。而Wojtyła在關於禮物概念的本質思考是在「參與」（*participation*）上，可再分為兩點探討：1.藉「參與」的方式，創造人類團體的基礎，故我這個人（存有），以和其他人一齊行動的方式，使人得以

實現並圓滿自身，同樣也圓滿他人。2.「參與」意謂著參與其他人活出人性的過程。這也意謂著，身為人，當每人活出他的人性時，也有我們的參與，因為這些人是我們的近人。這些都是禮物概念的深入反省。為Wojtyła而言，一個成熟能自我給予的人（能整合「本體行為」與「客觀真理」，把自己當成禮物，為了共善的目標，交付給對方），真正地建立了所謂的「位際共融」。

教宗方濟各《愛的喜樂》勸諭也提及禮物一詞，例如「人不能總是一味給予，他也必須接受。任何一個人如果願意付出愛，也必須同時接受愛猶如一份禮物」（157）；或「需要珍惜自己身為女性或男性的身體，為能在我們接觸異性時，認出自己不同的身分。這樣我們才能喜樂地接受另一個男人或女人這份特殊的禮物——天主創造的受造物，使男女能彼此充實豐富。」（285）從這些地方我們可以清楚看出，天主教會看待禮物的眼光，穿透那束花朵的美麗和巧克力的精美包裝，直探禮物的內涵及精髓：禮物的重心不僅在那份物品，更是在「給、受、還」那物品的「人」。人代表的是生命，是人與人之間的關係，也是人與神的關係，為有信仰者而言。男女所組成的夫妻婚姻則是禮物的另一種上乘意義，代表的是彼此間「愛的結合」，以及「生生不息」。由Karol Wojtyła對禮物概念的深入解釋，有助於我們透徹理解禮物的意涵。

（文轉8版）

（文接7版）

## 神人關係中，「接收」先於「給予」

之前提過，為某些文化人類學者和哲學家而言，禮物的概念是依「給予、接收和歸還」循環式地展現在部落、小群體的社會中，依此，人們可建立並發展不同的關係。雖然Wojtyła的禮物概念並不相反Marcel Mauss所提3個禮物的義務（務必給予、務必接收、務必歸還），但Wojtyła的禮物概念卻是由接收開始，而不是給予，因為神的存在，是祂首先「給予」我們禮物——生命這份禮物。換句話說，我們的存在，是因為我們「接受」了生命這份禮物。Wojtyła的禮物觀有基督宗教的幅度。

從位格人的角度而言，我所「收到」的禮物總是先於我所「給予」的禮物。換句話說，我必須先收到我自己，先於我能夠給予自己。具體而言，一個人是先從天主和他的父母收到生命，然後，他給予他的下一代新的生命，或是為他人給出自己。此處，我們可看出「禮物概念」和「互惠概念」之間的不同。「禮物概念」和「互惠概念」之間的不同在於禮物概念有一先後順序：一人首先且是「偶然性」（*contingence*）地從天主那兒收到他自己，然後他再給出自己，是「從無到有」。互惠概念指的是彼此互相之意，沒有先後之分，是已有兩邊的關係，是「從有到有」。Wojtyła指出，缺乏位際關係，自身只願停留在自我利益，無法得到超越，也就不可能發展互惠關係。禮物概念不同於互惠概念，而是包含了互惠概念。在談到「偶然性」時，我們不得不進一步反省，由於科技發展快速，目前歐美有人提出要發展「超人類主義」（*transhumanism*）和基因工程，這點值得用哲學上的「偶然性」加以省思。人難道不能接受「偶然地」來到人世的樣子？還是要利用基因工程，「有計畫地」製造完美的下一代？什麼標準才算完美？孩子會不會責怪父母已預先設定好她／他的一生和未來？實驗室製造出來的人，是否會被利用成為某人的工具，因為更強壯，更聰明，更健美……？當生命不再出於夫妻自然之愛，禮物概念也少了「愛的結合」那一面。

禮物的概念是Wojtyła的人學核心。為了理解禮物是有順序的概念，有必要進一步討論「決定」（*determine*）禮物的因果關係。生命究竟源自何時？當我們說生命是來自於神，是神所給的禮物，我們就必須回到神的創造之初，那個「最起初」。哲學家Kenneth Schmitz提出3個創造的因果論：創造的大氣魄（*creative generosity*）、創造的主體（*creative subjectivity*）、創造的客體（*creative objectivity*）。大氣魄與「全部都給」不可分。運用在創造的因果論上，大氣魄所表達的是一股巨大的力量，能把受造物在這個萬有世界從「虛無」帶到「存有」（*ex nihilo into being*），並依其自然規律的秩序發展、運作，例如：植物由種子、抽芽到發枝的生長，人類生命由精卵結合、著床，直到誕生人世。這個「大氣魄」的遠見和高度，人類的科技知識真能與之相比？另一點可惜的是，現代人學和哲學將因果的力量減低為只有物理本性，使得因果力量的普遍概念變得空泛，無法支持這個「從虛無開始創造的必要條件」。再加上科學的快速發展，科學性客觀實證的研究成果在提供珍貴的知識之時，卻又從自然界中（包括人類）抽掉了「形上的內化」面向（指「整個受造界是由虛無被帶到存有」）。感念及此，Schmitz正是想要透過禮物的範疇，藉著創造因果論的詮釋，回復給自然界這種「形上的內化」。

創造本身就是一份禮物。創造之時，天主給予，人也從天主的愛中，同時收到許多自然本質，例如：生命、身體、精神、自由、意志、理智等。聖若望保祿二世教宗的周三講道在論人的愛情時（後

來編為《身體神學》一書），就很清楚地說明了天主與人、創造的禮物，和男人與女人之間的關係。Wojtyła進一步發展「我自身就是一份禮物」（*the gift of self*）的概念，尤其把這個概念帶進夫妻之愛與家庭關係之中。《身體神學》一書的目錄作者Waldstein清楚指出，禮物的概念就是夫妻之愛的關鍵元素，也是Wojtyła在《Love and Responsibility（愛與責任）》一書中的哲學重心。愛，就是自我給予，一男一女的夫妻之愛就是自我給予的典範，也是天主聖三——父、子、聖神的愛的關係；「我自身就是一份禮物」是把我如禮物般給予對方的最佳範例及原型。

## 禮物和召叫

生命是一份禮物，回應的過程也修養了德性。我們可用回應召叫的幅度說明禮物的概念：1.人本身就是禮物，我與天主，以及與他人的關係如同天主聖三的關係；2.在婚姻中，男與女本身互相給予。禮物所連接的不只是人與人，也是人與天主的關係，因為天主自身就是一份禮物，是善的，是愛和終極目標。

羅馬宗座若望保祿二世婚姻家庭學院前校長Livio Melina從德行角度談「禮物和召叫」之間的關係。身體就是一份禮物，被召叫用臨在和參與的方式來歡迎他人，用自己的生命參與他人的生命。此召叫的實現即是「泰然自若」（*self-possession*），指因理智的參與，自我節制，願意整合好我的「主體行為」和「客觀真理」，這種實現是由於不斷練習德性結果，也是不斷以實際行動（德行修養，自我內化）回應天主的召叫。

哲學家Alasdair MacIntyre指出，禮物的概念指所有的人都生活在「給予和接收的關係網絡」中。能夠給予，是因為有「獨立的實踐理性者」，如有能力的人，無論知識上的，或資源上的能力。而凡是更弱小的，如嬰兒和心智缺陷者，則屬於「依賴其他有理性能力者」。因為生活在這種網絡中，再加上練習德性，後者可由贈與者（神與父母）接收禮物，直到他成長；之後，再由他回來照顧弱小者。為MacIntyre，禮物概念是必要的，但也是不相稱，不對等的，因總有人終其一生無法同等地回報，如心智障礙者，這些族群一樣生活在禮物的網絡中，此網絡需要德性鞏固（指的不是消滅這些弱小族群，而是有能力的大族群齊心照顧弱小族群）。總而言之，禮物是召叫的意思，是指終其一生，人們都需要不斷地練習德性，以便學習如何給予，接收與回饋，即使付出與回報並非永遠一致。

沒有愛，不能讓禮物的概念具體化。愛與禮物的關係為何？傳統以來，愛分為四種：殷勤之愛、慾念之愛、善意之愛、友誼之愛。Wojtyła則加上第五種愛——夫妻之愛，因為夫妻之愛需要以昇華友誼之愛為基礎。這個客觀真理的愛需要「意志」來參與；且意志的參與是決定性的，意指：我要的這個善是為了你，這個善也是為了我本身，能夠圓滿你，也能夠圓滿我。這裡的「意志」是重要的，強調的是，人在真理下的自由，是朝向人的善，圓滿之意。只要善意是在「天主的軌道中」（神律）與自然界的善（自然律）整合，人就用他的理性、意志與良心回應了他的召叫（自然道德律）。Wojtyła指出，真愛（客觀真理）引導有善意者朝向「他的主要發展方向」，到達完善（*perfection*）的目的。

法國神哲學家Pascal Ide指出，禮物是建立在和好寬恕、拒絕怨恨，也拒絕不義上。當人正把自己當作禮物，交付他自己時，他的行為與情感反應隱含著仁愛、平安與喜樂，也有著和好寬恕、拒絕怨恨，以及拒絕不義。Ide強調禮物的目的就是共融，共融是共善的，為所有人的善。禮物是一種人的自由的本質。人的發展唯有藉著把自己當作禮物，藉著真愛，而能夠被圓滿地實現。這種實現和圓滿

絕對需要位格人的動態結構（整合「本體行為」和「客觀真理」的行動概念），與他人和天主一齊行動（參與的概念），以便把自己像禮物一般為他人付出（禮物概念）並達到一個共同的目標——位格人的目標（共善）。Wojtyła指出：「當一個人像禮物一般，把自己為別人付出時，首先他必須完全是他自己。這個『禮物的律法』是在位格人的動態結構中，被刻在人心中。」由以上的說明得知，禮物的概念除了是發揮自己內在的本質，做真正的自己，這個自己是天主當初造我們時的那個自己，這個發揮的過程需要「參與」——與他人一齊行動，這也是共融的意思，是神與人、人與人之間的共融，即「位際共融」。

## 位際共融

何謂「共融」？這個詞經常出現在我們的日常生活中，例如：彌撒一開始，主祭在致候詞中提到：「願天父的慈愛，基督的恩寵，聖神的共融，與你們同在。」但「共融」一詞（英文*communion*，希臘文*koinonia*，拉丁文*communio*），隨著時代變遷而有不同解釋。古希臘時，「共融」這個字是指彼此間雖有不同形式的關係，但普遍地參與同一件事或同一活動，一同工作，一種非常基本又緊密的關係。古希臘哲學常運用「共融」這個字在宗教背景上，表示在一場祭獻盛宴中，舉凡來參與的人與眾神，就是彼此間的共融。隨著時光不斷過去，《新約》中，希臘字的「共融」（*koinonia*）被重新詮釋，成了基督徒基本身分象徵之一。「共融」指的不只是凡是相信基督、在基督內的信友之間，僅僅內在、主體性的緊密關係，也指信友是外在地與可見的教會相結合。以上指的是天主與人，以及人與人在教會團體內的共融概念。

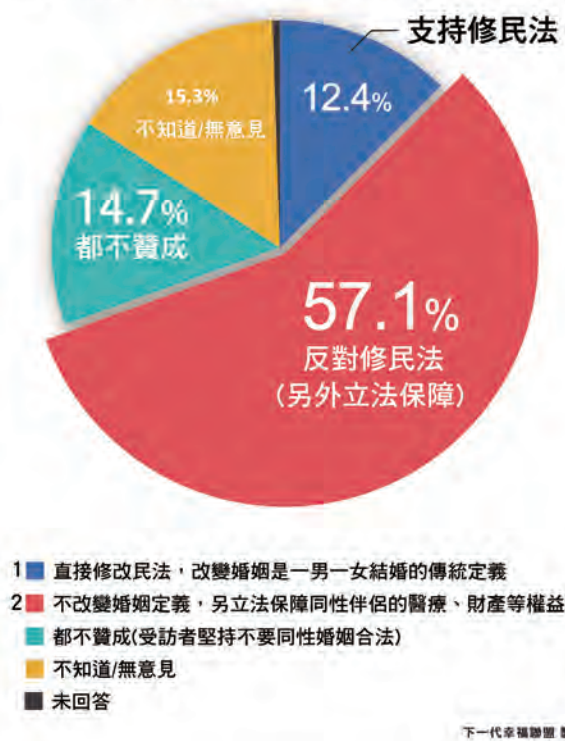
Wojtyła非常強調夫妻之愛的共融，他用「禮物的律法」（*the law of gift*）和「位際共融」說明男女之間的夫妻共融。天主已把「禮物的律法」刻在男人和女人心上，祂就是救世主，就是位際共融的基礎。夫妻之間的愛，是以天主所建立的禮物的律法為本質，彼此以禮物相待；夫妻之間就是最小的團體，與天主的緊密關係則將此關係提升到位際共融的層面，不只是人際關係而已。在這種位際共融的位際關係中，靠著天主助佑，夫妻彼此能夠互相促進圓滿，互相發揮本身的潛力，幫助對方和自己成長，因為需要誠摯地為對方付出完整的自己；這種付出同時也會圓滿自己，因為是為了善而行動，而善本身就會散發芳香。

## 結論

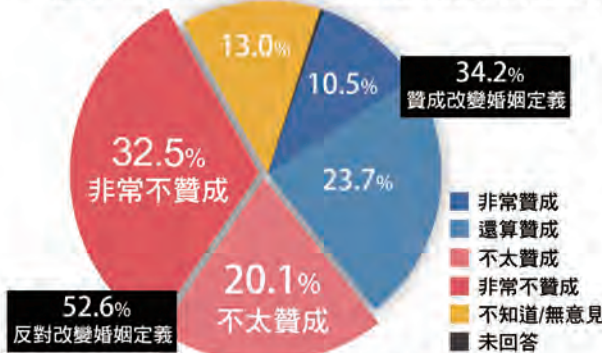
願意把自己當作禮物交給對方，與對方交流的關鍵點是什麼？是自己的「意志」，而此意志需要善的引導，此善則需要理智尋求客觀真理，認同並接受此客觀真理，就會影響自己的決定和行動，往終極善（終極目標）前進。此終極善因著祂的德性和祂的明智，深深地吸引著我們。由於對善的追尋會引領我們朝向終極善（終極目標），人會跟隨此「禮物的律法」，因是天主制定的（禮物的律法因而成為一客觀真理），使人藉著與他人一齊行動，而使自己的自由得以伸展。在這個與對方溝通交流互相給予的時刻，也是一個共善的時刻。總之，當人們彼此間，尤其是夫妻之間，以禮物概念與對方共融，將會得到超驗的經驗，這是彼此之間的成長，也是活出共善的經驗。共善具體化彼此之間的愛，此愛能在超越人際關係的位際共融中，使對方和自己得到圓滿。禮物概念包含夫妻之愛，也包含生生不息的生命。由婚姻的四元素——「一夫一妻」、「向生育開放」、「忠誠結合」、「一生不渝」中，我們看出禮物的真實意涵。缺少任何一個元素，這份禮物就少一份圓滿。

## 全國民調

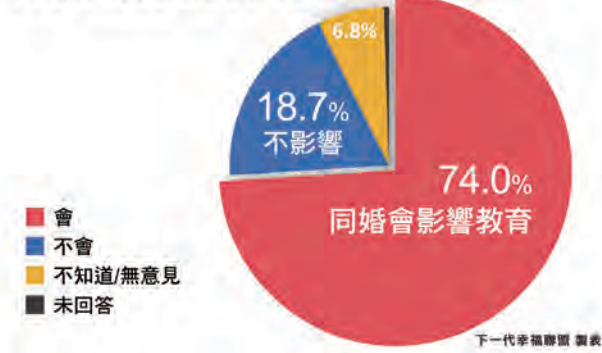
(9) 整體來說您比較贊成下列哪一種狀況：提示選項1-2



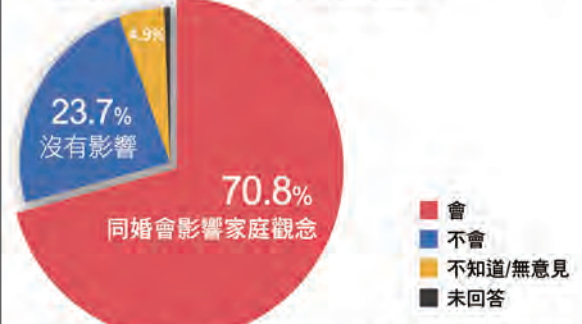
(5) 不論是修民法或另立專法，您贊不贊成改變婚姻的定義，成為「男的跟男的、女的跟女的也可以結婚」



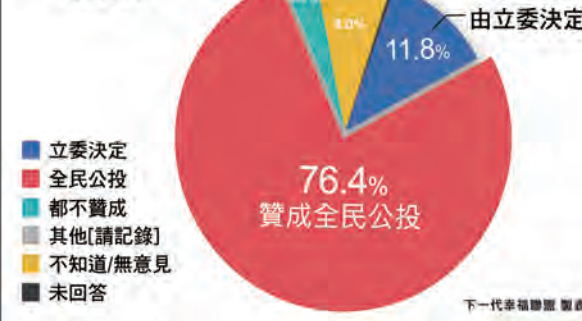
(7) 您認為同性婚姻會不會影響學校的教育內容？



(8) 您認為同性婚姻會不會影響到孩子的婚姻家庭觀念，進而影響他的成長及未來對象的選擇？



(10) 關於同性婚姻修法，有人主張直接修民法，有人主張立專法。您認為這個爭議應該由立委還是全民公投決定？



# 全國民調會說話 同性婚姻入法應交付公投

忙碌著聖誕節慶的同時，天主教會也十分關切《民法》第972條修法的重大議題，12月22日下午2時，一場公布全國民調結果的記者會於台大校友會館舉行，訴求同性婚姻的入法應停止審查，交付公投，下一代幸福聯盟12月6至8日、13至15日委託聯合行銷公司，分別調查新北市第6選區、嘉義縣第1選區及台中市第1選區和全國性的民調。民調顯示，全國人民有高達7成6認為，現今社會高度對立的同性婚姻修法的爭議，籲請蔡總統勸阻立法院暫緩修法腳步，在全國各地舉辦說明會，消除歧異，找出共識，交付公投；至於保障同志伴侶權益方面也是大家所關心的，則宜順應民意作單點修法。

下一代幸福聯盟家長代表曾獻瑩表示，從全國民調可看出有高達52.6%民眾不希望改變《民法》中婚姻的定義，足見同性婚姻議題並不適合從修改《民法》來改變婚姻的定義，而讓同性婚姻合法化；57.1%的民眾希望能另外立個別法來保障同性伴侶在醫療、財產處理上的權益，更有高達76.4%支持以全民公投來解決

這項爭議；其中，最令人憂心的是中小學生性教育教材的內容，高達74%的民眾認為同性婚姻通過後會影響教育內容，事實上，現今國高中教科書的內容植入了《性別平等教育法》，已造成巨大影響，引起各地家長強烈反彈，高達70.8%的民眾認為一旦同性婚姻通過，必會影響孩子的身心成長和未來對象的選擇。

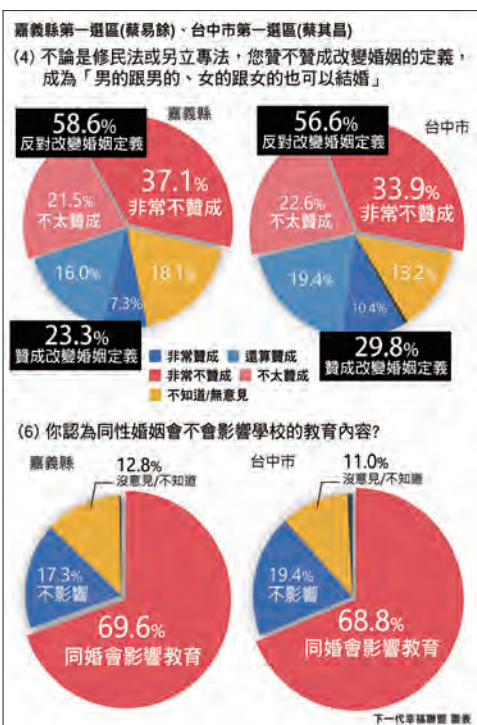
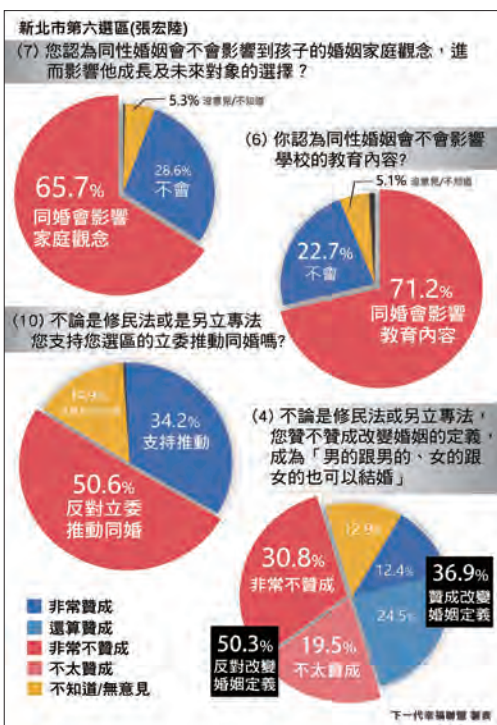
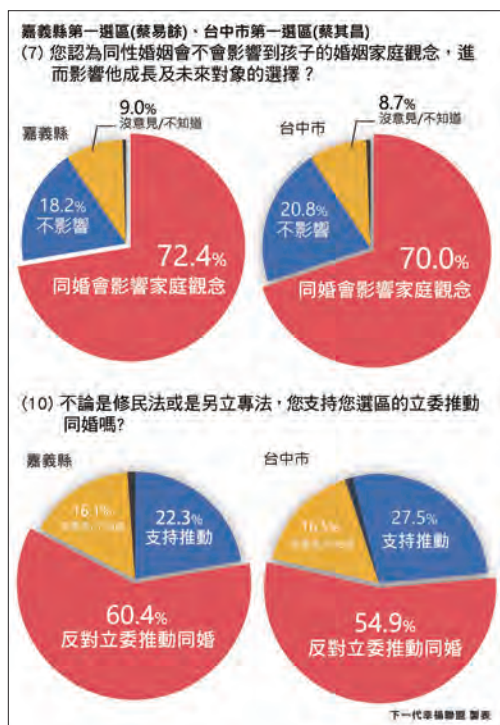
下一代幸福聯盟青年代表簡孟軒則舉出在3個選區進行的同性婚姻的民意調查，為什麼僅調查這3個選區？因為這3位立委都是第9屆司法與法制委員會裡，以鮮明立場表態要讓同婚法快速通過的委員，結果顯示，3個選區民眾對於自己選區立委正在推動同性婚姻修法並不知情，新北第6選區（張宏陸）高達86.1%、嘉義第1選區（蔡易餘）高達79%、台中第1選區（蔡其昌）高達83.6%；3個選區的選民明顯反對自己選區的立委參與同性婚姻修法的推動，張宏陸選區反對者高達50.6%；蔡易餘選區反對者高達60.4%；蔡其昌選區反對者也高達54.9%，對於同性婚姻通過後是否會影響學校教育內容，會不會影響小孩的婚姻家庭觀念？

3個選區都有七成選民都認為會有影響。在台灣社會已引起重大撕裂的現況，對同性婚姻是否入法，目前幾乎是零共識，如果立法院審查草率行之，強行闖關，就是沒有給時間和空間讓社會對話，沒有做好任何影響評估報告的黑箱作業，這樣輕率的排案送審，難杜民眾悠悠之口，家長代表曾獻瑩表示：「公投才是真正的民意，我們提出停止審查、交付公投。」

葉光洲律師提出他的專業來闡明：世界上有23個國家採同性婚姻法制，其中只有兩國直接修改《民法》或直接修同性婚姻法，其他國家都有過渡時期。不要說世界，連亞洲也沒有這樣倉促的立法。目前不管是哪一個版本的修正案都非常倉促，因為，選擇婚姻也同時選擇了婚姻帶來的親子關係，包括結婚後的財產分配、親子教育等關係，在各版本中都沒有作探討，而直接以「準用」或「平等適用」來迴避；單從立法技術來看，這次《民法》修正的草率過程不只創下世界先例，在立法技術上也不負責任。如果要保障同性伴侶權益，目前的法律都可以簽署所謂的病危通知書，在財產方面，也可以在家長、家屬部分給予保障，應等待社會多討論，溝通基礎足夠，再來好好討論條文內容。

在記者會中也有3位來自嘉義的選民訴說心聲，一名弱勢單親媽媽表示，她辛苦工作撫養兩個孩子，不希望整天憂心忡忡，擔心孩子在校到底學到什麼不適合的教育，她不希望孩子成長在這樣的環境裡！另一名嘉義海區選民也痛苦表示，當初為蔡易餘拉票，沒想到他會推動這樣沒天理的法案！另一位也聲稱一般民眾完全不知道蔡易餘委員正在推動同性婚姻，他們很後悔選他出來。

從民調結論顯示，新北、台中和嘉義地區乃至全國民眾的看法都趨近於一致，多數民眾均並不認同修改《民法》中的婚姻定義，傾向支持另法保障同性伴侶權益。對於同性婚姻是否入《民法》的爭議，宜由全國民眾公投，而非交少數立委來決定。呼籲執政黨和選區立委要傾聽民意，負起責任，評估溝通，讓全國民眾有更多時間可以了解修法的衝擊與影響！



# 古倫神父靈性關顧與健康職場巡迴講座



講員簡介 Anselm Grün 古倫神父

擔任德國明斯特史瓦扎赫（Münsterschwarzach）聖本篤修道院的經濟管理人 36 年，負責管理修道院所屬二十多家公司行號與三百多名員工，他也是德國當代最知名的靈性導師。他舉辦的靈修生活與價值領導課程，往往一年前就客滿，從邦總理、內閣官員，到德國各知名企業，例如 Bosch、BMW、PUMA、賓士汽車、德國儲蓄銀行與德意志銀行等國際企業的高階主管與董事會成員，都曾參加過他的課程與演講。40 年來他長期從事各方面的心靈輔導與陪伴，以聖本篤傳統的「祈禱與工作」精神為基礎，結合靈修醫治與深層心理學，透過「靈修與生命建造」的實務方法，在「悲傷與病痛關懷」、「長者心靈關顧」、「工作與領導」、「夢境與認識自我關係」訓練等方面，皆獲得德國教會、社會甚至商業界的尊敬與肯定，並因此在 2007 年獲得德國聯邦政府頒發的「十字功績勳章」，肯定他對社會心靈與價值領導所做的貢獻。



## 全台巡迴場次總表

| 日期 * 地點                                | 上午                                          | 下午                                               | 晚上                                       |
|----------------------------------------|---------------------------------------------|--------------------------------------------------|------------------------------------------|
| 02/16(四)<br>台中 蒙恩教會                    |                                             |                                                  | 講題 2<br>19:30-21:30                      |
| 02/17(五)                               |                                             | 講題 4、5<br>14:00-17:00<br>台中蒙恩教會                  | 講題 6<br>19:30-21:30<br>彰化基督教醫院<br>(自由入場) |
| 02/19(日)<br>高雄 新興教會                    |                                             | 講題 2、3<br>13:30-16:30                            | 講題 1<br>19:30-21:30                      |
| 02/20(一)<br>高雄 新興教會                    | 講題 4、5<br>9:30-12:30                        | 講題 8<br>14:00-17:00                              |                                          |
| 02/21(二)<br>花蓮 花蓮港教會                   |                                             |                                                  | 講題 6<br>19:30-21:30                      |
| 02/22(三)<br>花蓮 花蓮港教會                   | 講題 4、5<br>9:30-12:30                        | 講題 2、3<br>14:00-17:00                            | 講題 1<br>19:30-21:30                      |
| 02/24(五)<br>台北 耕莘醫院<br>(本日報名請洽耕莘醫院牧靈部) |                                             | 電影講題 9-1<br>13:30-15:30<br>講題 9-2<br>16:00-18:00 | 講題 9-3<br>19:00-21:00                    |
| 02/25(六)<br>台北 濟南教會                    | 講題 2<br>9:30-12:30                          | 講題 8<br>14:00-17:00                              |                                          |
| 02/26(日)<br>台北 淡水教會                    |                                             | 講題 7<br>13:30-15:30                              |                                          |
| 02/27(一)<br>台北 馬偕醫院                    | 講題 3<br>10:00-12:00                         | 講題 1、6<br>14:00-17:00                            |                                          |
| 02/28(二)<br>台北 濟南教會                    | 228 七十週年心靈講座：慈悲與正義的社會醫治與轉化（自由入場）10:00-12:00 | 講題 4、5<br>14:00-17:00                            |                                          |

## 講座地點：

蒙恩基督長老教會 台中市南屯區惠文路300號 電話：04-23800015  
彰化基督教醫院 教學研究大樓 彰化市旭光路235號  
新興基督長老教會 高雄市新興區明星街5號 電話：07-2866790  
花蓮港基督長老教會 花蓮市中山路263號 電話：03-8322802  
天主教耕莘醫院 新北市新店區中正路362號 電話：02-22193391  
濟南基督長老教會 台北市中正區中山南路3號 電話：02-23217391  
馬偕紀念醫院 台北市中山區中山北路二段92號 電話：02-25433535  
淡水基督長老教會 新北市淡水區馬偕街8號 電話：02-26214043

## 報名方式：

- 所有場次均需報名繳費後，才算完成報名。
- 每場2小時場次者報名費200元，其中含50元購書折價券。每場3小時的場次報名費400元（不分售），其中含100元購書折價券。「購書折價券」限該場次使用。
- 報名注意事項及流程請到南與北文化出版社官網 <http://www.sn-publishing.tw/>
- 活動詳情聯繫：南與北文化出版社南部辦公室蔡小姐，電話：06-2382102

主辦單位：南與北文化出版社

合辦單位：台灣基督長老教會總會、七星中會教育部與教社部、天主教耕莘醫院、馬偕紀念醫院、彰化基督教醫院、台灣牧牧關顧協會、花蓮港基督長老教會、新興基督長老教會、蒙恩基督長老教會、濟南基督長老教會、淡水基督長老教會

## 講題簡介：

### 1 打造健康的職場生涯

這場職場生涯關懷講座將包含下列六個主題，並有具體的實做練習與開放問答：健康職場生涯的個人心靈與心理條件、打造健康職場生涯的個人性格發展、職場中的各種人際關係、轉化負面情緒、建立具有生命力的團隊、找到人生的平衡點。

### 2 打造地方教會充滿愛與力量的關懷團隊：病痛與悲傷陪伴

最令關懷同工感到力不從心的就是兩大人傷痛領域：病痛與親友的過世（包括重大災害所造成的悲傷）。我們特別邀請長期從事「傷痛關懷」輔導的德國靈修大師古倫神父舉辦這次講座，希望從實務面提供教會牧長、探訪幹部觀念上的啟發、行動上的建議，讓關懷者與受訪者同時在靈命上受益。

### 3 讓靈性關顧者（及社工人員）成為社會的祝福

心靈關顧者也是軟弱的人，組織也有其弱點，如何讓心靈關顧者能獲得身心靈的照顧與激勵，在成為他人的協助者之前，自己就能夠成為接受祝福的人。

- 心靈關顧、社會工作促進人性化的社會
- 祝福對於心靈關顧與社會工作的四種意義
- 聖經中的祝福對心靈關顧者的意義
- 如何在服務中為他人祝福

### 4 靈修、禮儀與節期的身心靈醫治

靈修引導我們接近內心泉源的另一種方式就是透過祈禱、代禱、默想、讀經等「儀式」與「節期」。心理學家榮格將「教會節期」視為一種醫治的系統。在節期中，我們也會觸動靈魂的原型圖像。所有的節期都有醫治的力量，我們可以從幾個基督宗教重要的節期來分析其醫治力量：待降節、聖誕節、大齋期、受難週、復活節、聖靈降臨節。此外，洗禮、聖餐與敷油也是基督教會重要的聖禮，也都具有心靈醫治的力量。

### 5 聖經與深層心靈關顧

- 靈修學與深層心理學的解經方法有何異同
- 馬丁路德聖經靈修與神祕主義：從普世共融的觀點看聖經靈修
- 用深層心理學的解經法看耶穌的教導與自己心靈相遇

### 6 轉化負面情緒，成為生命助力

古倫神父以他40年來心靈輔導的經驗，配合基督宗教靈修的基礎，在這場演講中，要具體告訴我們如何察覺自己的情緒、如何處理情緒，如何轉變情緒。這正是許多倚賴電子生活的現代人最缺乏的情緒能力，特別是沈浸在電腦與網路世界的年輕人，更欠缺面對情緒與人際關係的能力，導致許多負面情緒疾病的產生，或者因為壓抑、逃避情緒而產生暴力與憂鬱傾向。其中主要包括：嫉妒、爆怒、惱火、恐懼、憂鬱、吃醋、比較與自卑感、仇恨與報復等。

### 7 家庭、情緒與溝通

情緒與溝通問題在我們的夫妻與親子關係中扮演重要角色。正確地處理情緒會決定我們的家庭成員關係與家庭中的溝通是否成功。讓我們透過分析各種情緒更了解自己与家人，並且更能互相接近、彼此溝通，一起在更和諧的氣氛中生活。

### 8 從夢境瞭解自己與自我關係

每個人都會作夢，但基督徒如何用健康與信仰的態度來看待夢境呢？瞭解自己與他人可以從表意識的情緒，也可以從潛意識的夢境，這樣才能獲得完整的自我與他我認知。古倫神父在德國已經用基督宗教的靈修學連續20年開闢關於夢境與生活的課程，這場演講是他的課程精華。

### 9 高齡照顧系列講座

- 9-1 電影討論會：從「最後的馬拉松」激發長者照顧的使命與創意
- 9-2 擁抱老年心生活
- 9-3 長者照顧與陪伴的原則與方法

# 中梵建交很難用對話解決的一個問題

■文／吳偉特（國立台灣大學土木工程學系名譽教授・天主教中華基督神修小會終身奉獻會員）

中梵建交，是一個現在進行式，隨時會有新的發展與狀況，中梵建交何時完成？沒有答案，也沒有人可以預測或斷言；目前只能按照各人自己的角度與觀察，提出自己的論點與看法。每當報章雜誌登出有關中梵建交的一些消息，總是會引起許多基督信友的注意與關心，總想能更得到一些訊息及看法。

## 「中梵建交」解決問題的良藥——對話交談

12月2日由天主教中華基督神修小會舉辦的「梵蒂岡與海峽兩岸關係座談會」邀請3位專家在台大校友會館，分別從政治外交、歷史傳承和天主教信仰等不同的角度來探討這個議題，談談台灣與梵蒂岡教廷的關係將如何發展？

由於梵蒂岡教廷是中華民國在歐洲的唯一邦交國；因此和梵蒂岡的來往，深受外交部和歷任總統的重視。然而，長久以來教廷與中國大陸一直保持接觸，氣氛時好時壞；近一年，雙方互動頻率增加，傳言雖多但真相未明。

座談會當天的主題是：「**教廷與海峽兩岸的過去、現在與未來**」；目的是：（1）正視我國與梵蒂岡關係的可能變化；（2）能以信仰的眼光審視未來的挑戰；（3）以正確成熟的態度面對未來的發展；（4）喚起青年朋友對國家處境的關懷。

由於主持人楊敦和教授（輔仁大學前校長、聖約翰科技大學前校長）與主講人王豫元（前駐教廷大使）；古偉瀛（台大歷史系名譽教授）；韓德力（比利時籍聖母聖心會神父）的知名度與魅力，使得會場出席非常踴躍，幾乎坐滿了全場。更由於主持人與主講人事前都做足了功課與準備，現場氣氛十分熱絡，以致各主講人時間終了時，皆有欲罷不能之感！

3位主講人皆認為「中梵建交」需要時間，來日方長，因為有太多的問題需要採「漸進」的方式解決；每次要解決一個問題或又發生問題時，目前的最好解決方式，雙方已在1965年梵二大公會議後慢慢開始學習採用「對話交談」與「緩慢磋商」的處理方法，雖仍有波折，但已有一些初步成果；3位主講人也都一致認為「台灣教會」在「台梵關係」與「陸梵關係」之間是「橋樑教會」的角色。

此外，古教授與王大使都認為未來梵蒂岡教廷為顧及雙方教友牧靈的反應，在沒有雙邊平衡下，應不會有太大的動作；而韓德力神父更進一步強調台灣教會應可做為中國「忠貞地下教會」與「三自愛國教會」之間溝通的橋樑。

## 忠於梵蒂岡教廷的大陸「地下教會」

多年來每當「中梵建交」此類的訊息出現，許多人總是好奇想得到有關梵蒂岡教廷如何從「信仰」的角度，針對此事發表意見；現任教宗方濟各已曾多次對大陸當局釋出善意，並透過記者對話，想對大陸建立正常關係；但這些絕大部份都是以「國對國」的「政治實體」關係，或「主教任命」問題來討論建交論題。

《瑪竇福音》第22章中：「他們到耶穌面前說：『師傅！我們知道你是真誠的，按真理教授天主的道路，……如今請告訴我們，給凱撒納稅可以不可以？』……耶穌對他們說：『這稅幣上肖像與名號是誰的？』他們說：『是凱撒的。』耶穌對他們說：『那麼，凱撒的就應歸還凱撒；天主的就應歸還天主。』」（瑪22:15~20）

所以，《聖經》中耶穌已教導了我們：「中梵建交」應是「政教分開」；亦即建交歸建交、政治歸政治、信仰歸信仰。但梵蒂岡教廷幾乎是很少公開從「天主慈愛與公義」的信仰角度，來論及「中梵建交」時「海峽兩岸所有基督信友」該當面對的信仰問

題；尤其是對於目前大陸地區至少約超過100萬人的「地下教會」天主教教友。

換句話說，「中梵建交」時那些部份該歸還給天主的呢？所謂「海峽兩岸所有的基督信友」包含了3種身分的基督徒：依據民間非官方統計資料，第1種身分屬於大陸地上三自愛國教會（簡稱愛國教會）的教友約1200萬人，約為台灣總人口數的一半；第2種身分基督徒屬於大陸地下教會（簡稱地下教會）至少約超過100萬人；至於第3種身分的天主教基督徒則屬於台灣地區約30萬人。

3種身分的基督徒都是信仰天主與耶穌基督天主子的信友，但其中稱為地下教會的信友（目前包括約20位主教、數目不祥的神父與至少超過100萬的教友），他們自1955年9月8日到現在的60年期間，在大陸地區皆被大陸當局不容許可以公開活動，有時還不時的會被監禁或軟禁；因此，他們的活動與彌撒皆轉向地下發展，故俗稱「地下教會」。

中國天主教的「地下教會」，公開宣稱是在中國大陸接受「梵蒂岡」領導的天主教會；他們不承認中國天主教愛國會、中國天主教主教團與中華人民共和國政府的領導；因此他們自稱「忠貞教會」（意即忠於教宗領導）；由於他們的組織本身不符合中華人民共和國的相關法律，因此只能「秘密」地進行活動；如今中國的地下天主教會仍在困境中繼續堅持抵抗中共強權與迫害。

大陸的「地下教會」又稱為「受迫害的教會」；那是因為在1955年9月8日那天在大陸上海地區，中共向大陸的天主教展開了第一次的大迫害，以「肅清反革命」分子為名，逮捕了龔品梅主教，與所謂的「反革命集團」；到了當天晚上10時左右，在全上海各堂區、各男女修會與公教家庭，進行搜查與逮捕，共計有龔主教與40多位神父、30多位修士、30多位修女，以及好幾百位的教友被捕與監禁；其中經監禁不到100天，送回了遭刑求慘死、已不成人形的46歲張伯達神父（徐匯中學校長、震旦文理學院院長），遂成為首位致命殉道的神父。

「九八」教難，只是上海教區率先踏上苦難殉道者之路；之後，中共在全大陸各地亦皆陸續的展開了類似的「迫害教會」行動；許多主教、神父、修士與修女遭到監禁與下放長達數十年之久，期間有人陸續因受迫害折磨致死，成為殉道者；全國天主教各教區不斷的也一同走上為主、為教會與為信仰的合一而犧牲作證，過著漫長流血和不流血的致命生活；展望60年後的今天，中國天主教徒的信仰自由，仍是渺茫與不定。

大陸當局堅持要求中國的天主教徒效忠共產黨和政府，但此讓大陸的天主教徒非常為難，因他（她）們忠於他（她）們的天主教信徒基本信仰本質，選擇與教宗共融合一，支持教宗的領導權，走向普世共融教會。他（她）們堅持力量來自堅定的信念，來自捍衛、維護教會的教義與傳統；教會是奠定在伯多祿的磐石基礎，及其繼承人與耶穌的教導之上。

當年1955年9月8日那天的上海地區，中共以「肅清反革命」分子為名，在被捕、監禁並下放的青年修士中，其中有朱立德、沈德中與沈鶴璉三人，在監禁長達20、30年之久後釋放，後又在美國與台灣再度加入耶穌會繼續修道，終於分別在60餘歲時成為司鐸，如今都在台灣傳教，成為60年前發生上海教難的受難者見證人。

當初這些忠貞教會的信友們穿上了「天主的全副武裝」做為「信仰裝備」：「信賴上主天主！天主不會忘記我們這些被囚的人！」在數百人的審判大會上，除了不肯公開宣佈和羅馬教宗脫離關係外，還勇

敢的說出：「不妥協！不出賣與不投降！堅決的捍衛教會聖統！」「頭可斷！血可流！信仰不可丟！志不可奪！」「白刃可蹈！趨火不辭！」「一切的權柄來自天主！」……這些理念與堅持，一一的打動與堅固了「忠貞教會」信友們的內心，也使他們一直堅持到如今，成為60年後一路走過來「始終如一」的「地下教會」！

如今雖然大陸有的地區地上與地下教會之爭，已比較和緩，但仍有許多地區地下的「忠貞教會」十分堅持原先他們的基本信念：「我信唯一、至聖、至公、從宗徒傳下來的教會。」

## 天主的慈悲與公義

天主創造人類的最終目標，是要所有人類與祂一起享受永恆的生命；隨著教會的歷史發展過程，在天主聖神的引導與助佑之下，人類慢慢的體會到天主的「無限慈愛」計畫，天主是要拯救不放過祂的每一位子民；因為天主愛人並渴望祂的救恩，擴及全人類，「祂願意所有的人都得救，並得以認識真理。」（弟前2:4）

因此，梵蒂岡教廷認為對於大陸「地上教會」1200萬的基督信友，這些都是祂的羊群，當然祂會念念不忘，念茲在茲的要與中國大陸建交；但梵蒂岡將如何面對長期以來對祂忠貞不二至少超過100萬人「地下教會」的另一羊群？梵蒂岡究竟要將「地下教會」的忠貞信友，放在那個位置？祂要如何對整個「普世教會」交代？這都是梵蒂岡將來要面對與處理的信仰難題。

《聖經》中，天主明確的告訴我們，祂是「慈悲與公義的天主」；對於60年（1955年至今）來的大陸地下教會，「天主的公義」過去、現在與未來到底在那裡？這個答案只有梵蒂岡能代表「天主」來回答！

在「中梵建交」未來緩慢漸進的發展情況中，無論是大陸或台灣地區，都沒有人有資格可以回答與解決這個問題。

自1952年教宗碧岳十二世開始，歷任教宗皆時時的關心著中國教會，每當有機會教宗總會掛念及關懷著中國教會，並為中國教會祈禱；一向深愛中國教會的聖教宗若望保祿二世，曾在1982年1月對大陸教會發出這樣的關懷：「我們很清楚我們在中國的弟兄姊妹，在這30年裡，經歷了困苦和長久的考驗。在那嚴酷的痛苦中，他們為了忠於基督和祂的教會而做了見證；這種勇毅的見證，可以與初期教會的基督徒的見證相媲美。當我們獲悉在中國的天主教徒，如此忠於他們祖先的信仰，以及對伯多祿宗座如此的忠誠，為我們是何等的安慰。當我們在深切的敬佩之餘，更要獻出我們對他們的深情支持，和熱忱祈禱的支持。」

2012年7月教宗本篤十六世亦曾發表聲明：「在中國的全體天主教徒，無論是牧者、司鐸、度獻身生活者，還是平信徒，都蒙召捍衛並維護教會教義以及傳統；即便是在目前的困境中，他們滿懷信心地展望未來，他們的力量來自堅定的信念：教會是奠定在伯多祿磐石及其基礎上。」

歷任教宗們的這些談話、關懷與祈禱，是否就足以可以使大陸地下教會的100萬忠貞信徒們，體會到耶穌在山中聖訓中所言的：「為義而受迫害的人是有福的，因為天國是他們的！」（瑪5:10）值得梵蒂岡教廷再三深思！

在未來「中梵建交」的發展關係上，如何在「信仰」的層面上，促成「三贏」（地上教會、地下教會與台灣教會）的局面，梵蒂岡真的該好好面對這個問題！



▲轉戰凱道陳情，讓總統府聽見民意！



▲修女與教友們齊心護家



▲真理電台節目主持人謝睿倩現場採訪不同信仰的各宗教人士的看法。



▲八德路聖若瑟堂教友靜坐表達訴求



▲不畏烈日，抗爭到底！



▲衝進立法院的民眾，高舉被束帶綁縛的雙手，表示永不屈服。



▲聖母軍台灣分團團長黃貞瑪（右）號召軍友齊心加入。



▲基督徒夫妻檔上凱道，同心捍衛婚姻家庭和信仰。（袁靖宇提供）



▲這位小媽媽拒絕任何食物，抱著幼兒作禁食祈禱。



▲為表達柔性訴求，民眾以小提琴奏出心聲。



▲板橋聖母聖心堂教友，因著「我是爸爸」站出來！  
◀現場民眾參與降旗典禮，含淚高唱〈國旗歌〉。  
▶入夜時分，民眾仍然不肯散去，全家人跪地祈禱。



▲天主教友林爸爸高舉布條，呼籲政府聽到民眾的聲音。



▲進總統府陳情的代表杜明達牧師（左），向凱道上的民眾說明總統府秘書長的回覆。

# 民法親屬編修正草案 立法院強行通過初審 交付公投 持續進行 遊說罷免 奮戰不懈

文／謝睿倩  
圖／姜捷

在耶穌聖誕節的次日，2016年12月26日，雖然有2萬人在立法院外的中山南路，逾5小時大聲疾呼「停止審查、交付公投」，然而，立法院司法及法制委員會在當天中午仍初審通過《民法》〈親屬編〉部分條文修正草案，將《民法》第972條現行條文「婚約，應由男女當事人自行訂定」條文保留，增訂「同性婚約，由雙方當事人自行訂定」條文，全案仍待朝野協商。抗議民眾於是決定「一起行動，路過總統府！」又經歷近5小時的凱道靜坐抗議，民眾強調，將持續推動公投，並比照新北市汐止區罷免立法委員黃國昌的模式，在各地發動罷免不聽取民意的立委。

立法院司法及法制委員會於當天上午排審同性婚姻法案，反對與支持的團體都在立院周邊舉辦集會活動，從早晨6時起，警方就封閉周邊道路，中山南路上的立法院門口集結近2萬名關心台灣下一代的公民，他們雖不擅長街頭運動，依然勇敢站出來，為了台灣的下一代發出怒吼：「婚姻家庭，全民決定」，「停止審查、交付公投」，「性別混淆、退出校園」。反修法運動更名為「滿天星運動」，盼下一代享受清新自由空氣，因此26日在中山南路隨處可見手持滿天星、衣服上貼著「搶救台灣希望聯盟」曾有文（曾大叔）貼紙的民眾。

下一代幸福聯盟等團體提出七大訴求：社會對立嚴重，沒有共識；立法強行闖關，黑箱作業；沒有影響評估，盲目修法；修法衝擊教育，影響孩子；13位立委審查，少數決定；婚姻一夫一妻，修法違憲；公投才是民意，全民決定。現場並重申：「拒絕少數人替我們作婚姻家庭制度的決定」。代表發言人曾獻瑩表示，下一代幸福聯盟日前作了全國性民調，74.5%認為，同婚訂定會影響孩子教育的教材內容，顯示民眾十分憂心；高達76.4%認為，此議題應交付全民公投，盼將此變成「申論題」或「選擇題」，而非目前的「是非題」，以減少社會對立。

天主教台灣地區主教團秘書長陳科神父指出，有3個問題是政府該去面對的，其一是政府相關問題的判斷，尤其是《民法》第972條修法提出後，多數選票選出的立委已非大多數人的代表，使政府的政策判斷失準。其二，已有多場大規模遊行顯示民意，且與同性婚姻相關

的醫療衛生、教育等議題尚待說明，法案審議照常，令人質疑政府溝通的誠意。其三，當社會產生如此強烈的對立，政府有必要堅持修法嗎？陳科神父建議應理性溝通，事情會有正向發展，這是教會祝福的。

全國宗教大聯盟代表中國佛教協會明光法師表示，大法官早已裁示，婚姻是一男一女的結合。再者，天地間有一個道，遵行天地間的道，才有安定與和諧，此重大議題應停止審查，交由全民公投，事緩則圓，才是人民的福。

近日成形的素人公民「搶救台灣希望聯盟」代表葉名娟則表明，不是反對同性戀者，但反對修改《民法》第972條，搶救台灣是因我們還有希望，希望有你就有希望，也因而將修法運動更名為「滿天星運動」，盼下一代享受清新自由空氣，人手一支滿天星代表父母捍衛孩子的決心，要將不適當的性平教材趕出校園。學生代表則表示，自己並非反同性戀者，但反對因修法而改變異性戀者的權益，為了台灣下一代，應停止審查、交付公投，因此法案已造作社會紛擾及國家社會分裂。

9時許，現場連線到甫開議的司法及法制委員會，賴士葆立委的談話讓現場民眾大聲喝采。他強調，他和許多民眾一樣，不接受自己的身分證上無父無母，絕對反對此一不適切的修法。他發言結束後立即到中山南路現場為民眾打氣，並表示永遠與現場同線。

近10時，由於司法及法制委員會審查一面倒，「打開大門、停止審查！打鬥大門、公民進入！」在大會聲聲怒吼中，公民手舉標語持續逼近立法院大門，「再往前一步！再往前一步！再往前一步！」「停止審查！停止審查！停止審查！」數十位民眾不滿同性婚姻法案強勢修法，試圖爬牆，數度與警方爆發拉扯衝突。最後，一位民眾差點突破警方封鎖線，爬上柵欄，帶領現場高喊：「一男一女，一夫一妻，婚姻家庭，寫入憲法。」

「再往前一步！再往前一步！停止審查、公民進入！」公民們手舉標語，齊聲怒吼，10幾人攀過鐵欄杆衝入立院，關切下一代幸福，要求司法及法制委員會停止審查的公民們，即使雙手遭到警察以束帶反綁，他們仍靜坐在立院草坪，奮戰到底、絕不妥協！

立院內同性婚姻法案初審持續進行，大約10時30分，



▲主教團秘書長陳科神父接受媒體專訪，表達教會堅持不變的立場。



▲中山南路上的靜坐抗議人潮，一直蔓延到忠孝東路。

中山南路立法院大門發生第二波衝突，50、60位公民不滿強行審查，突破封鎖線，卻遭警方綁住雙手，併坐一排。其中一位翻進立法院的民眾是行道會的張茂松牧師，張牧師表示，看到這些弟兄姊妹（尤其是年輕的一群），願意為真理勇敢站出來，深受感動；當時覺得理當進去陪伴，不可讓他們單獨在立院內，因而不顧一切，堅持跟著他們一起突破封鎖線，進入立院圍牆內，要跟羊群進來一起施壓！也有一位身手矯健的婦人翻身入牆前阻止她的員警，是否和自己一樣來自南部、是否也是鄉下人，員警的眼淚潸然而下。現場也多人大聲疾呼，「如今代表大多數民意的公民被綁起來，這就是蔡英文總統妳所謂的謙卑嗎？我們的公民被綁手了，不可以！」

此時，南部長老教會牧者情緒激昂高喊，「打開大門、公民進入！」他們表示，「一男一女、一夫一妻」才是長老教會總會所確定的立場，至今仍未改變，蔡維恩牧師嚴正表示：「一夫一妻！一男一女！反對修改《民法》972！」他們並強調，他們是曾號稱民進黨的「黃復興黨部」，如今鐵票也惱怒了。

國民黨立法院總召廖國棟及張麗善立委來台上，表明其捍衛家庭婚姻核心價值。廖國棟委員也要求民眾，「強力表達、保護好自己！」看到衝入立院大門的公民中有一位骨折、一位因心悸送醫，廖國棟立委難過地表示，盼大家養好身體，因未來的路還很長，「不要受傷！」廖國棟表示，「我們站在這裡，就是站在大家這一邊，未來也都會站在同一陣線。這段路走得非常艱辛，但我們維持家庭婚姻及傳統的立場絕不改變。」張麗善告訴現場公民，少數人的幸福不能影響多數人的幸福！家庭是穩固社會國家的最大力量，應為家庭婚姻核心價值勇敢捍衛！

隨著尤美女版本草案通過，中午12時10分左右，立法院宣布休會。現場民眾情緒激動，難以接受，大會表示要發動罷免：「公民們要在2018年，用選票教訓投機政客！」並強調，「台灣是每一個人的家，今天站在這裡沒有敵人，有人想要破壞家庭價值混淆性別，公民們不能接受……這是全台灣人民的事，有很多愛下一代、重視教育的朋友，要凝聚更大的力量發動百

萬公民公投！」並帶領現場公民大聲呼籲：「百萬公民公投！交付公投！」同時建議大家，要善用公民罷免權力，如同汐止罷免黃國昌般，罷免所有企圖摧毀台灣家庭基礎的所有立法委員及民意代表。相信歷史必記載這最黑暗的一天，公民們今天穿著白衣見證了這一天，並鼓勵全民繼續抗爭。

劉群茂牧師接著上台表示，為下一代繼續堅持站立！公民們的行動絕不會在這裡停止！要讓所有人都知道真相，明白這對下一代會有多大的影響，公民們要一起改變，公民們必會打贏這場仗！

緊接著，在「一起行動，路過總統府」的聲浪中，保護子女、護衛家庭絕不退讓的近萬公民手拿標語，立即轉往總統府表明奮戰到底的決心。大會決議活動不能停在立院，高喊「轉往凱道」、「轉往總統府」，沿著中山南路，跟著大會大旗向前走，「路過總統府，讓小英總統聽見公民們的聲音！」抗議民眾移動的同時，經過調停，原本衝進立法院院被捆綁的數十位民眾全部被安全釋放。

不滿蔡英文總統罔顧絕大多數民意，強行修民法、破壞傳統家庭核心價值，近2萬公民轉往凱道靜坐抗議。

「台北基安定力量聯盟」發言人游信義帶著臉頰的傷痕，在凱道抗議群眾記者會中失望的表示，「從未想過今天會遭到如此對待，但一切都是為了台灣的未來。」他描述與另數十位為了守護婚姻及家庭價值衝進立法院的公民，一起被警方壓制、束帶束手，過程中亦造成多位公民受傷及不適，游信義因當時被壓制在地，導致頭一陣昏眩、右臉受傷掛彩。他強調，「必須要喚醒台灣人的公民意識！在遭管制期間持續與警方溝通，目的就是要讓他們知道，公民們也是為了他們的家庭站出來的。」鼓勵大家堅持立場、不要喪志，因為這是官逼民反。

頂著炙熱太陽，穿白衣的民眾席地而坐，時而激憤呼喊口號：蔡英文下台！他們決定：「政府聽不見人民的聲音，要堅持到底，讓總統府聽見公民們的聲音！」也有公民力行「路過」而不坐，所以有上百人以單人前進的方式，不停歇地繞行總統府。現場警方6度舉牌制止現場集會的民眾，要求所有人立即解散。大會回

應，許多對立都是沒有必要的，然而立院的強行通過法案，讓人民實在沒有辦法接受。

場外民眾情緒沸騰的同時，有15位代表進入總統府內協商，集會最後，由台中恩恩堂教會杜明達牧師代表說明陳情內容。他表示，一行人與總統府代理秘書長劉建忻提出強烈的表達，還照小英總統曾說的「上面還聽不到，可以拍桌子」，目標就是要跟小英總統確實溝通。杜明達牧師指出，對於這些民意，劉建忻回應，會和總統立即反應，並會把「最不好聽的聲音」都反映給她。杜明達牧師也強調，執政黨主席和執政黨要負責，公民們一定會做「充分的表達」，絕對不會停在這裡，這不過是下一階段的開始！

直到傍晚5時許，總統府降旗儀式，公民們含淚開口唱他們最敬愛的〈國歌〉，不少人紅了眼眶，在〈國旗歌〉聲中，舉手致敬看著緩緩降下的國旗，結束抗議靜坐時，公民們悵然之餘也再度奮起，因為他們知道還有長路等在眼前。



▲全民心聲，送進總統府！



悠遊聖言

# 甲年童貞瑪利亞天主之母節

讀經一：戶籍記6:22-27

答唱詠：聖詠66:2-3，5-6，8

讀經二：聖保祿宗徒致迦拉達人書4:4-7

福 音：聖路加福音2:16-21

恩寵降福

■文／方濟會士 黃敏正副主教

一切恩寵與祝福的主宰和施予者天主，創造了萬有，賦予人類生命，更在其上智的安排下，使一切福恩經由童貞瑪利亞之子——耶穌基督而來。今天是個洋溢恩寵的日子，我們藉著舉行童貞瑪利亞——天主之母的慶節，將全年奉獻給天主，期許在這年初之日就欣然仰接恩寵與祝福，猶如瑪利亞充滿聖寵一般（路1:28）。

《梅瑟五書》稱為歷史書、法律書、妥拉經書，在第四部《戶籍紀》的第6章，專論獻身的規律，並以「司祭的祝福」作為結束；表達人類向天主欽崇奉獻，天主就以豐盛的祝福來回報。「獻身」意指一種向天主許下的誓願，不分男女都可自由地向天主誓許離棄凡俗生活，將自身全然奉獻於天主。誓願的原文為Nazar，係「分離」或「戒避」之意，發願者稱為Nazir，《思高本聖經》譯為「納齊爾」（戶6:2）。獻身的期限長短不一，有人奉獻一生、1年或1個月。在獻身的期限內，獻身者必須：「戒飲清酒和烈酒」、「不可吃鮮葡萄或葡萄乾」、「不可剃頭」、「不可接近死屍」（戶6:3-9）。《聖經》中記載許多人許願獻身於上主，如三松（民13:5）、撒慕爾（撒1:11）、若翰（路1:15）等，還有瑪利亞，因為根據偽經《雅格福音》第7章記載，瑪利亞3歲時被奉獻於聖殿，接受教育。因此教會訂於11月21日舉行「聖母奉獻日」，舊稱「獻聖母於主堂」紀念日。

獻身期滿後，要向上主奉獻全燔祭，獻和平祭以感謝在獻身期內所得的恩寵與喜樂；奉獻贖罪祭為補贖在獻身期內無心的過犯。獻祭之後由司祭舉手祝福民眾（肋9:22-23），以下是梅瑟所制定的祝福詞：<sup>22</sup>上主命令梅瑟說：「<sup>23</sup>你轉告亞郎和他的兒子們用下面的話祝福以色列子民：『<sup>24</sup>願上主降福你，保護你。<sup>25</sup>願上主以慈愛待你，施恩給你。<sup>26</sup>願上主看顧你，賜給你平安。』<sup>27</sup>這樣，他們要奉我的名祝福以色列子民，我必降福他們。」（戶6）

此祝福詞通稱為「亞郎的祝福」，分為三級的祝福：上主保護、上主施恩、賜予平安。亞西西的五傷聖方濟就用此祝福詞來祝福愛徒良弟兄。在此元旦佳節，送走2016年，迎接2017年，期許新的一年滿渥天主的三重視福：「保護、施恩、平安」。不過，「期許」係為自身獲得利益的一種盼望，而獻身的「誓願」卻是向天主開放的一種付出，將自身奉獻給天主，以具體的齋戒補贖生活來崇敬事奉天主，必然更加邀得天主的悅納和無價的祝福。

人類最大的恩寵莫過於人性被提升，成為天主的子女；最大的福分在於能夠繼承天國產業。聖保祿論及天主的恩寵降福說道：「<sup>4</sup>時機成熟，天主就派遣了祂的兒子來，由女人所生，生於法律之下，<sup>5</sup>要把受法律束縛的人救贖出來，使我們得以成為天主的兒女。<sup>6</sup>為證實你們確實是天主的兒女，天主就派遣了祂兒子的聖神，進入你們心中，稱呼天主說：『阿爸，父啊！』<sup>7</sup>從此，你不再是奴僕，而是兒子了；如果是兒子，就靠著天主的恩寵，成了承繼人。」（迦4）

天主賞賜我們的恩寵與祝福是經由「天主派遣的兒子」而來，天主的兒子「由女人所生」，這位女人就是童貞瑪利亞。《聖經》的第一部書指出這「女人」就是「她的後裔要踏碎蛇的頭顱」（創3:15）的那位女人，也就是耶穌在加納婚宴（若2:4）及在十字架上時（若19:26）口中所說的「女人」；也是聖經最後一部書描述的「有一個女人，



身披太陽，腳踏月亮，頭戴十二顆星的榮冠」（默12:1）的這位女人。這女人所生的「天主的兒子」，把人類「救贖出來，使我們成為天主的兒女」，這是人類蒙受的最大恩寵。從此「生於法律之下」的人，可以因著心中的聖神而呼叫天主為：「阿爸，父啊！」屬於天主的人成為天國的「承繼人」，這是人類最珍貴的福分。《舊約》的祝福稱為「亞郎的祝福」，《新約》的祝福可稱為「天主聖三的祝福」；亞郎的祝福來自向天主的獻身，聖三的祝福來自童貞瑪利亞之子所帶來的救恩。在救恩史中瑪利亞為天主之母的職務極其重要，因為藉著瑪利亞的孕育耶穌，人類得到永遠的救恩；因著瑪利亞答應作天主之母，成為我們得救的開端；瑪利亞不僅是基督之母，也是教會的慈母。

元旦正是聖誕節八日慶期的第八日，猶太人遵照梅瑟的法律和禮規，在嬰兒出生後第八日應舉行割損禮及取名字。本節日的福音如下：「那時候，<sup>16</sup>牧羊人急忙來到伯利恆，果然找到了瑪利亞和若瑟，以及那躺在馬槽裡的嬰兒。<sup>17</sup>他們看見了祂以後，就把天使對他們所說的、有關這嬰兒的事，傳開了，<sup>18</sup>聽見的人都十分驚訝。<sup>19</sup>瑪利亞卻把這一切牢記在心中，反覆思想。<sup>20</sup>牧人們發覺他們所聽見、看見的一切，跟天使所報告的完全相符，就一路光榮、讚美天主回去了。<sup>21</sup>滿了八天，孩子接受了割禮，並且起名叫耶穌，這是祂沒有成胎以前，由天使所起的名字。」（路2）聖史路加記述這段牧人們朝拜耶穌的事蹟中，將聖母瑪利亞置於若瑟之前，一般婦女應置於丈夫之後，然而瑪利亞是「童貞女」（路1:27），「那在她內受生的，是出於聖神」（瑪1:20），聖母瑪利亞因著孕生耶穌而成為「吾主的母親」（路1:43），因此，路加論及聖家三口時，先提瑪利亞之名。

耶穌的名字來自天使的指示，在天使佳播向瑪利亞預報基督的誕生時，吩咐瑪利亞「要給祂起名叫耶穌」（路1:31）；3個多月後，瑪利亞由表姊麗莎家返回納匝肋，後來若瑟在夢中見到「上主的天使顯現」（瑪1:20），天使指示他要娶瑪利亞為妻，並要求若瑟「要給祂起名叫耶穌」（瑪1:21）。所以，瑪利亞

和若瑟都從天使口中得到了要給耶穌起名字的相同訊息，「耶穌」之名意謂「上主施救」，表達耶穌要當救世主的使命。《聖經》中另有3位也名叫耶穌：1.德訓篇的作者：「我耶路撒冷人，息辣厄肋阿匝爾的兒子耶穌」（德50:29）。2.耶穌的族譜之中：「厄爾是耶穌的兒子，耶穌是厄里厄則爾的兒子」（路3:29）。3.一位與保祿一起傳福音的人：「還有號稱猶斯托的耶穌」（哥4:11）。因此福音中為了清楚區分，特別稱呼「納匝肋人耶穌」（谷10:47，14:26）、「若瑟的兒子耶穌」（路4:22，若1:45，6:42）、「瑪利亞的兒子」（谷6:3）。

關於嬰孩出生滿8天應舉行的割損禮，在以色列民的歷史中，具有重大的象徵和宗教意義是始於亞巴郎（創17:9-14），這是來自天主的命令（創17:23-27，出4:25，蘇5:2-10），它是結約的標記（宗7:8），隸屬於天主及團體的象徵（出4:25，12:48，戶9:14，羅4:11），割損是提醒以色列民對天主應盡義務的記號（申10:1，13:6，耶4:4，則44:7，羅4:1，迦5:3），割損是別於其他民族的特徵（民14:3，撒14:6，撒下1:20）。實施割損禮的人通常是家長，後來有專人負責施行此禮。割損的切割行為含有「納齊爾」獻身中的「分離」象徵，更有歸屬於天主的意涵。

值此元旦——天主之母節，人人渴望天主豐沛的恩寵降福，家家切願得著「亞郎的祝福」，在超性生命上確實成為天主的子女，獲得永福天國的圓滿。為實現這些盼望，有以下三點勉勵：

第一，效法牧羊人「急忙來到伯利恆」，意即以具體的行動走向聖家、尋找天主，並且高高興興地把「有關這嬰兒的事傳揚開來」。

第二，效法瑪利亞和若瑟的善表，就如他們恪守梅瑟的法律給孩子行割損禮，並遵照天使的指示給嬰孩「起名叫耶穌」；同樣的，我們應加倍認真聆聽聖言，遵照聖言來生活。

第三，效法童貞聖母瑪利亞，將我們的身心奉獻給天主，在靈修上成為「納齊爾」（獻身者）；將我們的生命作為耶穌誕生的馬槽，如同聖母瑪利亞「把這一切牢記在心中，反覆思想。」



▲備受愛戴的羅麥瑞修女，大夥兒都爭相與她合影留念。



▲羅麥瑞修女最愛小朋友。



▲輔大學子載歌載舞，向羅麥瑞修女致敬。

# 耕耘50感恩有您

■文·圖片提供／陳貴糖（輔大織品服裝學系系老師）

## 聖神婢女傳教會羅麥瑞修女的福傳故事

50年前（1966年）聖神婢女傳教會羅麥瑞修女（Sr. Maryta Laumann SSPS）由家鄉德國北部，坐了1個多月的船，來到了台灣這塊土地，一待就是半個世紀。在這50年期間，她大部分的時間都投入在輔仁大學任教，親手創立了輔大織品服裝學系及織品服裝研究所，皆為國內大學首創，至今仍是唯一的系和所；她雖然是位修女，全心奉獻給教會，但她為台灣培養無數織品服裝設計專業人才，是台灣織品服裝業不可或缺的重要推手，被學生譽為「織品之母」絕對是名副其實，對台灣的經濟發展貢獻極大。

羅麥瑞修女具有無限的活力與創意，雖然年近80歲，至今仍不停工作，不斷地拋出新的構想，執行力無人可比！台灣何其有幸擁有這麼一位默默耕耘的外籍修女，領航台灣紡織成衣學術界，更戮力於台灣原住民織品文化的保存與發揚，也是漢族、苗族等傳統服飾的蒐藏者，以她的高瞻遠矚，將畢生精力完全奉獻給台灣的高等教育，我有幸在她身邊一起工作長達43年，深受她的懿行芳表所影響，的確是我終身受用不盡的良師益友。

2016年12月3日上午10時，在輔大織品服裝系教學大樓朝樓樓，織品系及系友會為親愛的羅修女舉辦她來台福傳50年暨80歲壽誕感恩活動，來自世界各地（美國、泰國、上海……）的系友、所友超過200人，踴躍歡欣地返回母校為羅修女慶賀，還有多年來合作的紡織成衣業界好友，以及輔大織品系師長們，也都滿懷熱情為她歡慶。

慶祝活動由織品系在學學生勁歌熱舞拉開序幕，系所友會總會會長陳貴糖老師率領織品系系友及成功堂聖詠團高唱〈You Raise Me Up〉及帶動唱〈讓愛走動〉，帶動歡樂氣氛，也活動筋骨，歡笑唱跳！歷屆系友與老師們喜相逢，陳會長講解系所友會的故事，藉由簡

報方式，將系所友會的緣起一一敘述，羅修女確實具有超人遠見，創系初期她早就看到系所友會將是系上發展的一股強大力量，唯有系所友會才能將系友們的心凝結在一起，所以在修女切生日蛋糕時，系友會的茁壯是她許願的重點之一，而我也深感身負重任，定將全力經營，不負所望。

江漢聲校長盛讚羅修女是織品系的靈魂，感謝她用她50年的青春歲月、智慧巧思，一點一滴編織出今日織品系亮麗、出色、壯大的榮景，在輔大所有系所中耀眼突出，獨具特色，期望即將成立的織品服裝學院不久能通過審核，使未來更具競爭力，也是我們大家共同的願望。

民生學院蔡淑梨院長（第7屆系友）代表全系贈送羅修女珍貴的靑金石愛心作為生日禮物，師徒熱情相擁，場面溫馨感人。何兆華主任（織品所第1屆）透過ppt說明織品系的現況及未來發展，讓與會的廠商及老師、系友們深度了解織品系現況及未來展望，期望紡織成衣業界好友及系友們心連心，共創織品系光彩美麗的前景。

在歡慶會中也頒獎給兩位傑出系友：研究所的古又文及大學部的黃冠華，這兩位在台灣紡織成衣業發光發熱，古又文在創意品牌上獨樹一格，黃冠華則是經營跨國紡織企業，是年輕一代非常耀眼的企業家。

慶祝活動的最高潮就是，由輔幼中心的蘇雪玉老師及家政系早期畢業校友帶領輔幼20位小朋友來到現場，一起推出所友黃光嫻親手製做的杯子蛋糕，為羅修女80歲的生日派對，創造了無比歡樂的氛圍，羅修女非常開心。

接著，還有一個神秘大禮物，是許多幕後的功臣歷時半年精心設計製作的兩個大看板，第1個是「新台灣阿嬤的世界地圖」，仔細勾繪出羅麥瑞修女50年來的

福傳展旅，她飛到世界各地召開服裝學術研討會、各項福傳旅程，足跡遍及全世界各角落。第2個是「羅修女50年福傳的故事」，分為四大區塊，配合珍貴照片，將羅修女童年故事、進入聖神傳教修女會、肩負中華文化使命與教育傳承等不同面向，真實記錄羅修女80星霜的精彩一生。

系友陳永祥獨力拍攝《羅修女的一日》首映片，將羅修女的生活點點滴滴全紀錄，與會觀眾都是最先欣賞到羅修女的生活，驚訝著她是如此分分秒秒踏實認真地活著，羅修女由衷感謝陳永祥「緊迫盯人」的無比耐心及毅力，拍攝剪輯這支珍貴紀錄片。

輔大歷史系周雪舫教授撰寫的《來自遠方的天使——羅麥瑞修女的台灣情緣》一書，配合慶祝活動隆重出版；字字珠璣的12萬字，幀幀珍貴的254張照片，敘述羅修女豐富多彩一生，周教授細膩詳實的書寫，每張照片都認真地考證時間、地點及人名，嚴謹的研究精神真令人佩服；來賓們爭先搶購，馬上請人氣超旺的最佳女主角現場簽名，得到修女親手簽名的鐵粉都欣喜珍藏。

配合慶祝感恩活動，特別邀請到進修部主任高義芳老師4人薩克斯風樂團及系友歌唱表演，讓會場更加歡樂，羅修女聽聞美妙樂聲，自然地婆娑起舞，大家親眼看到修女優美的舞姿，太難得了。

羅修女雖然終身修道，盡心盡力，無私無悔地服務人群，創造了織品服裝亮麗的一片天，她的桃李多達數千人，每位學生都視她為母親、阿嬤，感念她教誨之恩的系友所友，以實際行動主動捐款給母系各項發展標的，在會場內爭相與修女拍照留影，暢談歡晤，織品大家庭團聚於這特別的日子，真是感謝天主，感恩有您。





## 二年制《聖像畫 ICON 畫員培育班》招生

對象：願以寫聖像畫服務教會的信友

課程：聖像畫靈修、聖言誦禱、聖像畫技法

師資：盧玫君聖像畫畫員

時間：2017 年 2 月下旬開學

欲知詳情，請報名招生說明會

\*說明會包括基礎素描測驗

\*請攜帶 4B 鉛筆、削鉛筆刀、橡皮擦

各地說明會時間、地點與報名方式如下

(一) 台北教室 1/15(日)

上午 9:00-12:00 萬大路玫瑰聖母堂

地址：台北市萬華區萬大路 405 號

報名：(02)2732-6602 分機 326 劉秘書

(二) 台中教室 1/15(日)下午 2:30-5:30

曉明長青大學一樓教室

地址：台中市漢口路四段 21 號(假日請由曉明女中進出)

報名：(04)2297-4225 分機 142 吳修女

(三) 高雄教室 1/14(六) 上午 9:00-12:00

天主教道明高級中學

于斌活動中心六樓

地址：高雄市苓雅區建國一路 354 號

報名：(07) 9748102

0971128689 李芯慧 小姐

## 台灣明愛會愛心跳蚤市場歡迎獻愛

交流日期：即日起～1月31日（二）09:00～18:00

舊愛收件：即日起～1月16日（一）18:00

地點：台灣明愛會會議室（台北市中山北路一段2號9樓）

物品捐贈請親送現址或郵寄，若一次多箱捐贈，可電話洽詢到府取件。

詳洽：02-2381-2140轉18、0910-501-486姜樂義 Email：btf3588@gmail.com

## 若望之家避靜院 2017新年避靜活動

一日避靜時間：1月1日（日）08:30～18:00 主題：《若望福音》第一章

一周避靜主題：「來，跟隨我吧！」在聖若望福音的光下學習跟隨耶穌

時間：1月16日（一）20:00～22日（日）12:00

1月29日（日）20:00～2月3日（五）18:00 主講：雷嘉理神父

一日靈修時間：1月22日（日）08:30～18:00 主題：若望福音

祈禱學校 對象：小學三年級到國中一年級學生

時間：1月23日（一）11:00～25日（三）20:00

地點：若望之家避靜院（新北市三峽區中園街119號）

詳洽：02-2671-1964

## 長安天主堂 外丹功班與悠活熟齡人生春季班

外丹功班時間：1月2日～3月27日 每周一 10:00～12:00

悠活熟齡人生春季班時間：1月4日～3月29日 每周三 10:00～12:00

地點：長安天主堂（台北市林森北路77號）

詳洽：02-2541-2440分機406蕭秘書

## 南松山法文課 初階／進階法文班

初階班時間：1月5日起 每周四19:30～21:00

進階班時間：1月3日起 每周二19:30～21:00

老師：法籍志工石傳樂

地點：南松山天主堂一樓教室（台北市南京東路5段352號）

網路報名：https://goo.gl/forms/EvIYzbTxqB0MncDz1（初階班）

https://goo.gl/forms/sUreDRAOzFrM1oSx1（進階班）或現場報名

詳洽：02-2762-8653

## 輔大宗教系 宗教與社會正義講座 第二部分

環境正義——苑裡掀海風 講者：劉育育、林秀茱

時間：1月6日（五）13:40～15:30

地點：輔仁大學羅耀拉三樓301教室（新北市新莊區中正路510號）

網站：http://www.rsd.fju.edu.tw/

詳洽：02-2905-2603宋淑華秘書 E-mail：043353@mail.fju.edu.tw

## 生命更新 身心靈醫治工作坊 I～IV

時間：1月6日～8日、4月7日～9日、7月14日～16日、10月20日～22日

周五19:00～周日16:00

地點：靜山靈修中心（彰化市大埔路2巷1弄40號）帶領人：吳伯仁神父

詳洽：04-712-2259-61 分機9或143鄭秘書

傳真：04-712-2258 E-mail：manresa.tw@msa.hinet.net

## 四腳亭露德聖母朝聖地活動

時間：1月7日（六）09:00明供聖體、和好聖事 10:00朝聖彌撒

地點：四腳亭露德聖母朝聖地（新北市瑞芳區四腳亭瑞竹路32號）

詳洽：02-2457-8252、0932-162-757林志信、0921-611-976林貞生神父

## 大溪音樂饗宴 基督徒合一祈禱周音樂會

演出：基督教會台南頌音合唱團、天主教新竹教區聖心合唱團、台北天主教志工合唱團

時間：1月7日（六）18:00

地點：大溪方濟生活園區（桃園市大溪區康莊路305號）

詳洽：03-388-2296

## 屏東來義聖保祿堂區青年會 活的馬槽音樂劇

時間：1月8日（日）16:00

地點：來義鄉丹林聖保祿天主堂（屏東縣來義鄉丹林村117號）

詳洽：08-785-1193

## 真愛中遇見幸福工作坊

時間：1月10日～2月21日 每周二19:30～21:30

（2月4日、5日 09:00～17:00）

地點：耶穌聖名堂（高雄市鳥松區本館路19號）

2月4、5日夜宿真福山文教中心（高雄市杉林區杉林里合森巷160號）

詳洽：0918-233-311黃偉民 E-mail：ernie.cindy@msa.hinet.net

## 依納爵靈修中心 個別輔導避靜

帶領：方進德神父及依納爵靈修中心輔導團隊

周末避靜：1月13日（五）～15日（日）

五天避靜：1月13日（五）～19日（四）

八天避靜：1月13日（五）～22日（日）

避靜地點：聖心靈修中心（新北市八里區龍米路一段263號）

詳洽：02-2364-6400 E-mail：twignatian@yahoo.com.tw

## 上智社教研究院 幸福續談會 婚前十堂課

幸福續談會 對象：曾參加過「婚前十堂課」已結婚的夫妻

時間：1月14日（六）14:00～17:00 報名截止：1月6日（五）

幸福相約～婚前十堂課

時間：3月10日（六）13:30～20:00、11日（日）08:30～16:00

地點：上智社教研究院（台中市北區衡道路185號）

詳洽：04-2205-9621莊秘書、賴秘書 E-mail：ppi.taiwan185@gmail.com

線上報名：http://www.ppi.org.tw

## 2017年基督徒合一祈禱周

主題：和好——基督的愛催迫著我們。

泰澤祈禱會時間：1月20日（五）19:30

地點：士林天主堂（台北市士林區中正路264號）

基督徒合一詩歌讚美祈禱會時間：1月21日（六）10:00

地點：台灣聖公會聖約翰座堂（台北市復興南路2段280號）

詳洽：02-2732-6602分機335吳秘書

## 台北2017冬令營 新心相In（Christ）

對象：國一至高二在學學生 報名日期：即日起至1月13日

時間：1月22日（日）～25日（三）

地點：天主教達義營地（新北市萬里區玉田路61-1號）

詳洽：02-2737-2555吳蕙欣專員 線上報名：https://goo.gl/JuQoVp

## 天主教醫師協會專題演講

一個基督徒的大陸行醫經驗分享 主講：任益民醫師

時間：1月22日（日）09:30感恩祭禮 10:30～12:00演講分享

地點：天主教醫師協會（台北市羅斯福路3段245號8樓）

詳洽：0932-030-519、02-2366-0220

## 大坪林聖三堂 拉絳人合唱演出

時間：1月22日（日）15:00 拉絳人少年兒童合唱團音樂會

地點：大坪林聖三堂（新北市新店區寶安街26號）

詳洽：02-2911-2459

## 病患之友會第25屆世界病患日祈福活動

內容：敬拜讚美、醫學講座、祈福彌撒、為病患傳油聖事、志工經驗分享

時間：2月11日（六）09:00～14:30

地點：新竹湖口仁慈醫院（新竹縣湖口鄉忠孝路29號）

詳洽：03-599-3500轉2328張美蓮組長；0915-818-376謝天龍弟兄



▲賴神父與他鍾愛的十字架，說起他熱愛的耶穌基督，賴神父總會感動落淚。

# 愛源源不絕

## 製作賴甘霖神父紀錄片側記

製作耶穌會士的紀錄片，是一直以來的心願，高齡百歲的賴甘霖神父是第一篇章的拍攝主角；在幾個月的時間裡，能夠隨著賴神父，拍攝他走訪穿行的足跡，是很幸福的；跟著那直挺昂揚、比年輕人還快的步伐，聽著那因戰亂提早離開中國而來不及學好的中文，往昔的故事點滴、現在的溫暖舉止，都讓人感受到賴神父的魅力與熱力。

賴神父的人生，是一首跌宕起伏的交響曲，每個樂章的迴旋，都奏鳴出不同的故事。憶起西班牙小鎮的成長歷程，賴神父彷彿掉入時光隧道裡，興奮地說著小時候如何調皮，而有智慧的媽媽對他的處罰方式是躺在床上一個小時不准動，這對調皮的小賴來說是極有效的。說起入耶穌會的掙扎思考與家鄉無緣的女友，他又調皮地說還好選擇入會，不然現在可是鰥夫了。談到在軍隊裡懷惱著自己未入選高一階的軍官，卻因此而撿回了一命，他說「現在看來壞的，不一定將來是壞的」人生的每一步，都有祂的恩寵與深意。

在這些點滴故事裡，神父講得開懷，而我們彷彿對這樣戲劇般起伏的人生有了一些理解，面對戰亂從軍、入會、遠赴中國、又經戰爭遷徙的前半生啊，神父的「幽默」與「豁達」，絕對是一個理想的人生良藥。

賴神父不只是幽默的，大笑之外，他至情至性、極易感動，幾次訪談中，他都激動流淚；尤其談到離開西班牙的那一天，他動情地說著：「媽媽的最後一句話，我永遠忘不了，她說『你不要擔心我們』……這句話，我一輩子忘不了。」彼此心裡都知道是最後一面，但這位母親卻以如此堅定的信德，放手讓孩子踏上遠方的旅程；而賴神父也未曾辜負父母的期待，在遙遠的東方，走上綿延不絕的福傳足跡，影響了許多人。

一個大大的擁抱，是賴神父的招牌動作，穿梭醫院的身影，是賴神父給人們映留腦海最深刻的印象，他從不吝於表達愛，他以實際行動讓每個人知道——你是寶貝，天主愛你。

他是爺爺、是爸爸、也是好友。在穆宏志神父眼裡，賴神父有滿肚子的故事，他倆永遠有聊不完的話，而且賴神父總能看清事情的真相，給出很好的忠告。如果非要說賴神父的缺點，老穆說，他唯一能想到的是——



◀西班牙三劍客，左起：狄若石修士、賴甘霖神父、穆宏志神父，這耶穌會三兄弟見面總有聊不完的話。



▲訪談拍攝後，賴神父與陳副總統伉儷及製作單位夥伴合影。

他是個「太過分好」的好人了；因為在賴神父眼裡，每個人都是如此的好，他也總能在每一處，看出天主造物的美善。

對陳建仁副總統來說，賴神父就像父親一樣，除了為他的工作加油打氣，也以無限慈愛安慰他疲憊的心靈；彼此之間，與其說是神父與教友的關係，不如說是家人一般的深厚情誼。而且，這樣的情誼，綿延一代又一代，包括陳副總統的一家人，賴神父看著許多孩子們成長，度過從青澀到成熟的學習歷程，走進禮堂後，又再迎接下一代新生的幼苗。

也有好幾位朋友說到，每次去見賴神父，總是在他懷裡大哭，他有寬闊的胸懷與臂膀，承接所有的苦難與委屈，他陪著許多人，走過拌苦含甜的人生路程；耶穌孝女會的梅文彬修女說，賴神父是個很有待命精神的人，只要一通電話，他一定在時間許可之下盡快趕到；幾次深夜裡，有臨終者需要傳油，賴神父二話不說，近百高齡仍是凌晨往返醫院。就像大家的守護天使一般，只要有需要，他都在。

拍攝過程中，有幾幕情景讓人印象深刻；跟著賴神父去到頤福園那天，見著許多在那兒安養的司鐸弟兄們，賴神父一到就帶來歡笑，探訪華思儉神父時，他化身彩衣娛親的老萊子，模仿各種逗趣滑稽的動作，逗著華神父開心；雖然百歲了，他就像弟弟一般，想盡辦法讓哥哥笑。那一幕，讓人感動，我們看到賴神父在不同場域裡扮演著不同的角色，發揮不同的功能，這是源於一個敏感與聰慧的心靈，一份對待他人的用心與體貼。如同有幾位朋友提到自己的

文／陳姻蕙（光啟社節目企畫）圖·影音／光啟社



▲一起翻看以前的照片，彼此是親如家人的關係。

信仰歷程，在他們要求賴神父帶領慕道時，神父反而會為他們介紹其他的慕道神師或帶避靜的神父，因為他清楚知道此時此地，每個人的需要是什麼。

身為拍攝工作人員的我們，也被他細心照顧著，與不同單位的拍攝溝通面臨挫折時，賴神父總是挺身在我們前面協助解決，之後再轉身擁抱、給我們安慰鼓勵。為了搭上捷運的鏡頭有最好的構圖與時機，賴神父不厭其煩地一次次重來；每個場景的道具擺設、打燈、攝影機位……都耗時甚久，也常需要配合天光，有時得在清晨就開始拍攝，有時需要等待天暗的夜場。身為拍攝主角的賴神父，以堅強的毅力與耐心配合這些過程，幾次耽誤到休息時間，我們對他極為抱歉，他卻只關心工作人員是否太過勞累。

他像陽光，可以融化冰霜的陽光，回顧那些訪談，我們發現，他以自己獨有的「賴式風格」，溫暖了許多人。曾將頻繁探訪的志工拒之千里的病人，會在賴神父到訪時，情不自禁地流淚、願意對人敞開心胸。他帶給大家的禮物，未有例外的，都是「愛」與「平安」。我們或許不知道，天主究竟是何形貌，但在賴神父身上，我們真切地認出了天主的樣子。

「凡為我的名，捨棄了房屋，或兄弟、或姊妹、或父親、或母親、或妻子、或兒女、或田地的，必要領取百倍的賞報。」（瑪19:29），賴神父總說，他在台灣早已獲得了超過百倍的賞報，他有好多的弟兄姊妹與孩子，他看重每一個人，每個孩子都是他的寶貝，都是他珍視的故事。而這些故事不論他說到哪段，每一回的結尾，總是相同的，他會拿出房裡那個陪了他超過一甲子的十字架，鄭重地告訴我們說：「因為祂，我才能活到現在。」爾後獻上感激的親吻。他是如此深愛天主，順服著主的路，甚至告訴我們說，如果天主要他現在離開台灣，他會照做。

他以長長一生，陪伴了許多人，傾盡心力地愛著台灣這塊土地；在他的故事裡，有一位神職人員的生活意義與信仰價值，有娓娓道來的人生智慧。感謝天主，有這樣好的牧者，我們得以看見生命的真貌、奉獻的定義。他以自身的行動教導我們，人生最大的快樂，來自於「讓他人獲得快樂」；他的愛，豐實溫暖，源源不絕。

從光熱學光譜鑒識，他們的生命中散發一種獨一無二的鋒芒從物理學角度實驗，他們的意志力一如黃金具有高度展延性從地理學研究觀之，他們的足跡遍布世界不為高山險水所阻從心理學方面探討，他們的心態有著超乎常人的樂天與知足從數學定律推算，他們的生命最大公因數是「愈顯主榮」從醫學檢驗證實，他們喜樂的態度是教友們的最佳藥石從體育學考驗測試，他們的障礙超越力堪稱是十項全能高手從廣告學創意剖析，他們的適應創造力出乎你能想像的精彩從新聞學評論追蹤，他們的福傳是一步一腳印真實踏查現場從攝影學觀點賞析，他們的容貌總散發著最悸動人心的慈悲從電影學鏡頭捕捉，他們的服務故事就是一部部最佳劇情片

他們來自四面八方，但心中有一個共同的理想  
他們身處不同崗位，但效忠著同一位基督君王  
他們不計名利、不問回報，右手做的不讓左手知道  
他們，有一個共同的名字——耶穌會士！

歷史不過一瞬，耶穌會士走過的足跡卻印刻在我們生活周遭。遠觀長河史冊，中華文化與西方文明的碰撞，在利瑪竇、湯若望的時代，掀起了一陣滔天浪潮；近觀台灣變遷，織就台灣現代化樣貌的過程裡，少不了耶穌會的真跡手痕。

時光似水，湧而來的浪潮，掩蓋了沙灘上的足跡；當光影吋吋前移，所有的事物都隨著日夜晴雨而改變，人逝物舊，唯紀錄下的吉光片羽訴說了一段段故事。

每位耶穌會士，都是一本豐饒之書，這道光譜很長，而我們希冀以其中幾段光影紀錄，記敘耶穌會士在台灣土地上的步履，以及不減的精神力量。

這個紀錄片計畫，將會發送給教會內的各級學校、善會團體與社福單位、偏鄉中小學……等等，作為生命教育推廣之用，如果您也認同這個計畫，歡迎上耶穌會線上捐款網站<http://amdqchinese.eoffering.org.tw/>了解更多的內容，邀請您協助我們，讓福傳可以有更多元的方式，讓更多人瞭解教會的福音精神。



## 教宗全球祈禱網絡

台灣

教宗影片是教宗全球祈禱網絡（祈禱福傳會）的全球性行動，協助傳播人類所面臨的挑戰——教宗每月祈禱意向。  
邀請大家加入，一起跟著教宗方濟各，每月在我們的祈禱中祈求天主。  
更多資訊請參閱教宗影片網站  
<http://thepopevideo.org/>



## 福傳意向：為基督徒合一

願所有基督徒藉著努力祈禱和弟兄姊妹之愛，能忠於主的教導，重建教會團體，共同合作回應人類面臨的挑戰。

■文／教宗方濟各 圖／天主教祈禱福傳會（祈禱宗會）

在所有信徒的心中，總有一個日益增長的意識，即耶穌在受難前夕時，對天父祈禱中所表達的意向：「願眾人都合而為一」。（若17:21）

這使得與其他教會機構團體的密切聯繫與新形式的合作得以發展。《聖經》的大公性翻譯在此非常重要。不同教會機構團體的基督徒正一起為受苦和貧窮的人們服務，為保護人類生命及其不可剝奪的尊嚴，保護受造物，抵抗那磨難許多人民的不公義。

作為一個普世博愛教會主教的領導，我要向所有在這50年當中，以各種方式慷慨服務的人表示感謝，他們促進在基督內的基督徒們彼此和解與共融，尤其是在基督徒合一秘書處與宗座基督徒合一促進委員會工作的人們。我們感謝他們，但同時我們也必須意識到，在基督徒當中，我們仍然是分裂的，而對新的人學和倫理道德上的分歧意見，使我們的團結旅程更加複雜。

然而，我們不能屈服於沮喪而放棄，而是要繼續信靠那在基督徒心中種下愛和團結種子的天主，以便用更新的動力，去面對在今日基督徒合一的挑戰：培養大公的精神，有利於基督徒合一的血脈相容，一同走在福音的道路上。

精神上的大公主義，在基督徒合一祈禱周達到高峰，透過無數管道蓬勃發展，只有天主看見，但我們也有喜樂知曉：這是全球性祈禱網絡的時刻，在堂區與國際層面，藉著教會的肢體傳播真實大公精神的氧氣；這是行動的網絡，我們為了這許多的慈善事業而團結一起工作；這也是一種祈禱，默想與其他的分享，若在網絡上流傳，能夠有助於提高意識，彼此尊重。

關於大公主義的血統方面，大公主義法令邀請我們尊重彼此，藉由承認我們的弟兄姊妹和其他教會與基督徒團體有天主賜予的能力，為基督作證，甚至是為至高的犧牲做見證（參閱n.4）。在這50年間，這樣的見證並不匱乏，甚至持續到現在。我們應該誠實地歡迎他們，並允許他們的力量推動我們轉變成更加豐滿的兄弟關係。那在信友中迫害基督的人都毫無差別地表達：他們迫害他們，只因為他們是基督徒。

在這幾個月裡，會見這麼多非天主教的基督徒，閱讀他們的書信，我能看到，儘管仍有著公開的問題使我們分開，但在其中有著希望一起同行的強烈和普遍渴望，一起祈禱、認識並且愛主，為服務與軟弱和受苦者團結而合作。我相信：在共同的道路上，在聖神的指引及彼此學習中，我們可以在既有聯合我們的共融中成長。

親愛的弟兄姊妹，在大公主義法令發布的50年後，尋求完全的基督徒合一仍然是天主教會的優先，因此，這也是我每天主要關注之一。

合一，首先是天主的恩賜與聖神的工作，但我們都被召叫來合作，不管在任何情況下。因此，我因你們的工作感謝你們，並委託你們請求聖母瑪利亞代禱，請你們為我和我的職務祈禱，我衷心祝福你們。

（取材自給與宗座基督徒合一促進委員會者，為《大公主義法令》發布50周年的信函）

2017年起，祈禱福傳會羅馬總部對於教宗祈禱意向作了些許更動，每月只有一個意向，其構想是希望讓教友們全力專注於1個意向，並為此投入行動，所以改為：每逢雙月是「教宗祈禱總意向」，每逢單月為「教宗祈禱福傳意向」的形式，請大家專注為此意向祈禱，並戮力於付諸實現。

謝謝大家，我們彼此代禱！

### 1月福傳意向：為基督徒合一

祈禱福傳會（祈禱宗會）

Apostleship of Prayer

主任：徐森義神父

地址：10089 台北市辛亥路一段22號

電話：02-2365-4205#262 傳真：02-2365-3142

EMAIL：twapostleship@yahoo.com.tw

網址：www.apostleshipofprayer.tw

FB：www.facebook.com/apintw.tw

歡迎捐助祈禱福傳會之發展經費

郵政劃撥帳號：50083717

戶名：財團法人天主教

耶穌會祈禱福傳會

祈禱福傳會與聖體生活團

所有相關資訊及活動訊息

請上<http://www.apostleshipofprayer.tw>查詢



**COMING!**

**2017年祈禱福傳卡 & 祈禱福傳冊**

冊子另附禮儀年曆

內有每月教宗祈禱意向

大家一起来 PRAY 祈禱! 2017 祈禱福傳冊 PRAY TOGETHER

大家一起来 PRAY 祈禱! 2017 祈禱福傳卡 PRAY TOGETHER

歡迎向祈禱福傳會辦公室洽詢  
02-2365-4205#262  
twapostleship@gmail.com

教宗全球祈禱網絡

# 玫瑰花雨

■文·圖／龔則韜（寄自美國馬里蘭州珀多瑪克）

## 張秀亞文學中的天主

台北新莊的輔仁大學理學院女生宿舍有一個聖堂，每天6時40分有一台清晨彌撒，重大節日時也在這裡舉行大彌撒。當時我住在這個宿舍裡，常參加早彌撒，復活節與聖誕夜也會去，熄燈後更愛摸黑進堂，獨坐祈禱，特別喜歡那分寧靜、安詳、孤獨。有一晚，我還清楚聽到上主對我說：「孩子，我愛妳！」

在跟著輔仁聖博敏神學院的陳宗舜神父（Father Elis Cerelo，西班牙裔）聽道理兩年之後，決定於聖誕夜就在這個聖堂裡領洗，由梵蒂岡駐中華民國大使神長為我們施洗，那年我正值雙十年華，非常美麗的少女年齡，穿著雪白的長禮服，頭上披著縷空白紗巾，第一次親身感受聖體聖血的臨在，從神父手中領了聖體和聖血。我的爸爸、媽媽特別從高雄北上來參加這個典禮；陳神父當天跟我說，受洗中的我，頭臉都發光，我小小的身軀變成一團光。我聽後，特別感動這洗禮的轉化，從這以後，會在獨處的書房裡或客廳中偶爾會聞到濃烈的芳香，神父說，那是聖者降臨的記號。

巧的是，恩師張秀亞老師也是在輔仁大學女生宿舍聖堂領洗，不過那是北平的老輔仁，時間是1942年5月13日。那時，她的追求是天主的存在，因為「耶穌的聖體是單一也是萬有，是萬有也是單一。我便在其中生活著，直到永遠。」她像春天的燕子，把快樂的消息散布在人間。她初領聖體時，耶穌使她的心靈像神櫃般的神聖，摸到耶穌伸過來的橄欖枝，晤面相親，同氣連枝，連到她的心底，成為永恆的生命。

恩師在聽道理的時候，就出版了《皈依》一書，男女主角是青梅竹馬，後來因為各自的生活經歷，促成了兩人各自分別成為神父和修女，守著貞節、貧窮、服從誓願。張秀亞老師說：「在公教的精神裡，我發現了真善美，以及堅定的信德，不萎的望德和溫暖的愛德。那是我靈魂渴望已久的神糧。當我在聖堂中祈禱時，望著搖搖的燭光裊裊上升的馨香，如依慈母，如返故鄉，心靈激動，每每流下甜蜜的眼淚。而自聖堂走出時，耳邊猶繚繞著聖詩的聲音，新露在陽光中的微笑，又感到使我沉酣的甘美。內心感到充實，生命如獲新生。感謝那啟發我靈魂的偉大的，我願永獻心靈之花於天上。」

《皈依》之後，張老師又出版了《幸福的源泉》，主題是耶穌的寶血是幸福的源泉。故事中，表兄與表妹的同學戀愛了，這位同學本來不信上主，後來因緣際會領悟了基督的愛和永生，並與表兄喜結連理；私心愛慕表兄的表妹痛不欲生，最終受到上主的感召，求聖母給她常愛耶穌基督。他們3人「都得到了幸福，內心的平靜或和悅的甜美。」

恩師的婚姻並不完滿，她含淚地看著自己生命裡的苦難，煎熬著一顆柔弱的心和兩個無辜可愛的小生命。但是她的心慈善，把離家的先生看做離開羊棧的羊，迷失在人群裡了。她給予他「愛的寬恕」，一輩子隨時接納他回家。因為上主要她化傷心為力量，繼續以她心靈的華筆發揚上主的信望愛，流淌出許許多多彩虹般的睿語。她藉著翻譯《聖勃娜黛之歌》、《聖女之歌》、《上帝的蘆笛》等書，透過默想，治癒並昇華她內心的傷痛。她說：「掀開書頁，我們好似看到一片朦朧的微光，心頭充滿了喜樂與希冀。在試譯這本書的時候，我時而似乎聽到一陣婉轉的笛韻，時而似乎聞到了一股飄忽的芳馨。時而似乎看到淡藍的天宇，煙盡雲收，彩虹斜掛，而沉醉在那高度的精神之美裡。」

我特別推崇張秀亞老師譯的《聖女小德蘭自傳》，聖女的聖潔敏思，躍然於紙上，就像一朵在微風中輕盈搖曳的小花，有著雪白純真的微笑，毫無瑕疵，如詩如畫，令我們愛不釋手，更藉此洞察徹悟人世宇宙的真理，上主的大能大德，祂會抹乾我們悲傷的眼淚、酸澀的苦楚、痛不欲生的困枯，給我們活下去的力量。

恩師帶著春天優雅的筆觸，重新出現在她的散文和詩文裡，做上主的天使，灑落玫瑰花雨，滋潤人心，散

發上主的正義與慈愛！使傷痛的讀者獲得上主的撫愛安慰。恩師說：「當快樂、悲哀的感情波浪翻騰時，我什麼也不寫，須待它們平靜，在心靈的『河床』上留下痕跡，我再靜坐在『河邊』，喚回當時的感情，寫出我的心語。我寫作，是基於愛——對世界，我懷有溫愛；對人，我有一份愛心；對文學，我更有不可遏止的愛好。愛，如同一陣和風，撩撥著我內心的弦索，發出了聲響……這心靈微語就是我的文藝創作。」無庸置疑，她的文藝使命是上主的眼神，目之所繫，心之所盼，是上主給我們的腳前的光，地上的鹽。

帶著這光和鹽，張秀亞老師寫出許多默觀美文，出版了24本散文集和7本詩集。每一篇文章都是上主的叮嚀，「以一隻美麗的白鴿，銜著橄欖葉自藍空飛來，羽翼上繫著響鈴，在世界上的每一個角落傳達福樂的消息。」祂的聖言在心田悠揚，在眼前悠揚，在腦海悠揚，在天邊悠揚！

老師的作品創作風格新穎清麗，意境深遠，都有一個基調，那就是文藝氣氛（即文藝觀）、克制的愛情（即愛情觀）、忠實於自己的認知（即寫作觀）。她說：「從細微的人間事物出發，表現一種深邃的哲學觀念，而使讀者建立起健康的人生觀，對世界，對生命，都有一種美的解釋。」她在給王怡之老師（我的國文老師，又名王志忱，是畫家王藍的大姊）的信裡說：「美與愛是我一生所追求的，所歌頌的。」這樣的追求恰好就是我最尊敬的校長于斌樞機（也是在同一個聖堂，我從他的手中領了堅振）讀著老師的作品，那清亮的、典雅的、撫慰的、激勵的、美妙的文字，像一陣玫瑰花雨，掃除心中的憂鬱不安焦急恐懼畏縮不自信，帶我從幽谷裡走到陽光下，聽悠揚的天使歌聲，看茵茵草坪，看野地的花，看空中的飛鳥，給我一片光明和希望。

老師的一篇散文〈草〉寫著：「在大地上，在陽光下，它是最懂得『謙德』的生物了，不像樹般的昂揚，花般的炫弄，它向我們解釋的是一種清寂的美。……多少人在小草的影子裡看到自己，樸素、無華、謙遜、忍耐。一陣風雨過去後，多少樹木摧折了，多少花朵搖落了，唯有默默無言的小草，變得更為美麗了，那麼綠，綠得有點使人想笑，使人發愁。我的書桌上的盆鉢裡，就種著青草，它裝飾了我的案頭，也裝飾了我的心靈，那一株鮮碧使我聯想到大海，使我聯想到草原……」她傳遞了樸素、無華、謙遜、忍耐的信息，只有這樣，我們做人做事才能較少阻力，上主的奧妙再一次由老師的筆端流出彰顯。秉承「勝不驕，敗不餒」的心態，老老實實地做一棵本分的小草。

老師的另一篇散文〈黃昏〉：「每一個日子，皆有如生命的縮影，清晨，我們喜悅地開始，黃昏，光榮的結束。迎著向晚的天空，在敞開的窗子前，我靜靜的佇立，時光的河流裡，似有晚雲輕緩的擣衣聲。太陽，這驅逐了一天的獵人，將滿袋的金箭拋入海中，似也準備和大地作別了。……夜來了，幽悄如一直未唱出的歌，我想，我心中的那支歌，明天也許會唱得比較好一些。」她傳遞了另一個信息，假如今天做得不滿意，明天還有機會做得比較好。不放棄、不氣餒是信仰的三種美德中的望德。

2005年2月18日當我躺在病房裡手術前，不斷念玫瑰經，消除心中的畏懼，眼前突然金光燦爛，基督、聖母面對著我站在一個小台階上，父母親背對著我，站在台階下，他們都身著白長袍。父親仰著頭正對著基督說話，基督、聖母、母親都專注地注視著父親。那時母親早已去天國16年，父親仍然健在，住在加州聖荷西。看見這個情景，一股暖流注入我的心裡，我不再害怕，這4位我生命裡最重要的長者陪著我呢！病癒後，我審視以前的生活心態，做了一個大轉彎，現在，我真正地努力活出生命的真諦！

恩師有一首小詩〈叮嚀〉：

「也請在你的心上／複印出迎春枝頭的顏色／留下

心 · 靈 · 小 · 補 · 帖

## 詐騙天主的累犯

■文／程若石神父



我曾經被詐騙集團騙過，而且他們也差一點就騙到手。我已經把錢交到車手的手裡，車手也把錢放入了側背包，準備離開了。就在那時，一個聲音進入我耳，「全都沒有了」，我立時醒來。我拉住自稱是法務部人員且配戴著證件的車手，我要他把錢還我，並在公園大叫警察。這樣，我的錢才拿了回來，沒有損失。我被騙過，所以，我現在一接聽電話，說是電話費沒繳啦，健保局打來啦，我都馬上掛電話，因為，已經知道這就是詐騙集團。

耶穌向祂的門徒說：「不是凡向我說『主啊！主啊！』的人，就能進天國；而是那承行我在天之父旨意的人，才能進天國。」（瑪7:21）我們也常說：主啊，我愛你。主啊，我相信你。主啊，我在教會為你做了那麼多，主啊，你一定要給我天國的福樂呀！或是我們也這樣說，主啊，我病好了、或我退休後、或我工作順利，考上大學，事業成功等之後，我一定為你做什麼。或是，我罪得赦免，我一定不再犯！我們都向天主說過這一切，但大多時候，我們都不是真的。我們成了一只一再犯且是累犯的詐騙天主的份子，甚至是一群一起騙天主的詐騙集團。

還好，天主不會上當受騙；因為天主早有一個從古至今沒有改變過的標準與衡量，那就是「那承行我在天之父旨意的人，才能進天國。」天主不會受騙，因為天主一直都有這唯一的衡量標準，從我們內心誠意到外在行為，清清楚楚，毫無詭詐隱瞞。

各位，以後要再詐騙前，請先好好想想！可不要再罪狀加一！

一個永恆的花季。」

對著窗外的鬱鬱樹影，上主的教導從老師的字裡行間潺潺流出，一道一道春華秋實的風景嵌在心裡，帶著天父的大智和聖母的牽引，我緊記這個叮嚀。

老師的女公子德蘭轉告恩師的最後遺言是：她為一生的恩寵感謝天主，她已經準備隨時回到天父那兒去；她寬恕一切。

雖然我很思念恩師，但是我知道她安然地去了天國。2015年10月8日與多位教友和朋友一起搭郵輪去地中海諸島旅遊，其中的一個景點是參觀聖母瑪利亞生前最後的住處——位於夜鶯（Bülbül）的山坡上。那是一個十分狹小的兩房，我坐在跪凳上，彷彿兩千年前聖母在這房裡的身影就在我的左右，我的心臟撲通撲通跳，好激動，竟有匍匐在地的衝動，眼淚婆娑而下。因為許多老神父一輩子都沒能來此朝聖，而我們平凡小輩誤打誤撞卻來了古城、古屋、古物，這是何等恩寵啊！我怎能不泫然欲泣呢？到了屋外，水龍頭流著聖水，我趕忙裝滿了瓶子，我和先生都趕快喝了又喝，祈求聖母代為轉求耶穌，恩賜健康與平安。老師，您面見聖母了嗎？我以後也要去天國拜訪您！

恩師82星霜的此生（1919-2001），長達60載的神修薰陶，領受神修的內涵，也過了60年的平信徒歲月，寫了70年的文藝作品，共有82本著作。我很景仰她天使般的純潔高雅和對上主的堅定！

我在她降臨的玫瑰花雨中跌跌撞撞、搖搖晃晃，就這樣一路走了過來，交替著沉醉與沉思，誠惶誠恐地接受上主給我的每一分憐憫慈悲恩寵，堅信信仰的結局是完美的。



▲余心漢醫師的殯葬禮，台灣友人也特地前往日本參與。



▲潘家駿神父（左）和余心漢醫師兩人投契的旅行中留影



▲余心漢醫師的殯葬禮溫馨感人

## 經過了隧道，現在你在哪裡？ ——紀念台灣教會之友余心漢醫師百日追思

■文·圖片提供／遣使會士 潘家駿神父（主教團禮儀委員會執行秘書）

初秋9月23日夜，突然接到心浩的簡訊，尚未讀取，心底便已有了數，知道我們約定的時刻終究還是來到了。當6月結束東京的拜訪時，我們照例依循這幾年見面的老習慣，因為唯恐你的癌病擴散，所以在每次生離時，我們總會再次彼此道謝、道歉與道愛，並且預約死別。也因此，我每次都叮嚀你，只要離別時候一到，務必請你弟弟心浩在第一時間讓我知悉。從你訣別的那一夜至今，好快，已經是百日了。

在你剛離別的這段時間，只要閉上眼睛，我即想到心漢你，並且清楚聽到你在遠方那總是關懷人的安慰或鼓勵；親切得好似你就近在身旁。而百日此時，閉上眼睛，我卻什麼都看不見，聽不清楚，只感應到你對天主虔誠、對人熱心的身影已然烙印在我心深處。

你那在我心中某處的身影，老是翻動我30多年前初識你的記憶匣子。那時，你以日本僑生的身分來台習醫；雖然，你的聰明優秀總讓我望塵莫及，然而，對彼此信仰的相契與相惜，卻讓我們一拍即合。在信仰上，我們就像舞台上奔躍相隨，汗淚共舞的舞者，在努力尋找著共同的信仰與友誼的節拍，並在天主的心田裡，如同璞玉在蚌殼中一般，一起受雕琢，一起受砥礪，時而也閃爍出夜明珠般的靈光，在聖神內彼此照耀。是的，我們兩人友誼的點點滴滴總叫我

感謝，是天主召叫我們成為好弟兄、好朋友，好讓我們彼此的生命漸漸成熟，並且結出豐碩的信仰果實來。

某一年的10月金秋，我隨你攀上學校後山的軍艦岩，想要在隨風搖曳的秋芒中，去尋找日漸籠罩的秋意。大屯山區的芒草由於受到陽明山硫磺氣息的薰陶，燦開出紅色芒花，而非尋常的白色，因此有別於其他地方的秋景。我們陶醉在這草山先祖們望景詠嘆的「丹山草欲燃」絕美景緻中，一陣陣東北季風襲來，搭配著熾紅夕照，原本靜止的芒花風吹成浪，金紅搖曳；此時胸中的縱橫，惟有大千的讚嘆。

在風來漫搖，風去輕曳的丰姿綽約中，我向你感嘆，秋風與芒花彼此的關係是何等細針密縫，否則怎能織就這等的自然錦繡！而它們的關係又是如何地彼此順服相屬，否則怎能以如此優雅和諧的韻味來描繪秋景，擊節秋舞！此時，你卻給了我一個開悟映現的微笑，參透似地說，這風舞芒踊的景象正讓你感受到在光耀燦爛中與造物主共舞。心漢，我被大自然感動，你卻是在大自然中被天主感動。是的，在與天主心應心的明悟程度上，你總是勝我一籌啊！

完成台灣的醫學教育，你回到僑居地東京繼續攻讀博士學位，並開始行醫，台灣已然成了你真正的故鄉。蟄居台北7年的學習歲月，你傾盡了熱情與動能，讓這裡的同學、教會的弟兄姊妹以及你在醫院所服務的病人，高興且榮幸地成為你的家人。對這故鄉，於你是各式家人枝葉繁茂的祕密花園，所以你總是一派關心地再三回來，探訪隱修院，拜訪老同學，探視老朋友，而哪裡需要你的

鼓勵與安慰，你就慷慨地用愛灌溉，而哪裡需要你的幫助與支援，你就無私地傾注你所有的愛。是的，多愛與多情一直是這位基督徒的生命躍動所給人的鮮明印象。

在對你的記憶中，我當然也記得多次隨你在東京、橫濱、鎌倉、富士山等地旅遊的歷歷往事；有你這位在地人陪伴，我驚奇地隨你到處尋幽訪勝，新奇地隨你遍嘗各類日式美食；在數不清次數的遊蹤裡，我們就像奔馳在一張攤開的扶桑地圖，從南到北，從東到西都可發現我們的跡履；你總是深情地回憶這些名勝古蹟，都是從小把你撫養長大的外公、外婆曾經帶你玩過的地方，你的回憶都成了一幀幀攝入心底永不褪色的照片。也因此在你詳盡又感性的嚮導中，我的日本旅遊記憶也常出現你的外公與外婆，並且莫名地疼惜起每一次同遊的記憶。自你的殯葬禮之後，我又試著一個人在這些個地方來回穿梭，翻閱著你心底最珍惜的回憶，深怕漏失任何一處有你同行的街市與港口。

接獲你出殯日的訊息，我馬上訂了機票奔赴。大概是吧，我們在台北與東京培養的兄弟友誼，叫我難捨你在壯年時期就此離去，而成為超量的心痛負荷，致使我任性地決定非去送你最後一程不可。最後幾年的每次見面，你總是說，天主給你的恩寵已經夠多了，祂已經比醫師預判的生命期限多賞賜你好幾年的時間準備，而你也早預備好了，可以隨時答覆天主的召喚。但是當我住宿東京旅店，穿上準備參加殯葬禮的黑色西裝，卻看見窗外的雨絲落葉蕭瑟，盈溢耳際的盡是早晚盤旋不去的鴉啼，



▲余心漢醫師（左）與作者在主教團禮委會合影

這景象撞擊我獨倚欄窗的心陣陣不捨，如同一發奔竄的沸騰血液，起伏不明，竟叫我坐立難安。是的，你準備好了，而我卻發現自己還沒有準備好要為你送行。

我還沒有準備好，是因為對你尚在盛年的不捨，然而，我有沒有準備好並不重要，重要的是你已經準備好要面見天主了。猶記得你曾說，每次從學校宿舍到榮總醫院總要經過一處隧道，而你總是會發揮想像力，經過隧道之後，你已經準備好了要到那裡！所以，每當你想念外公與外婆時，經過隧道，你已經準備好，到了東京；每當你被考試折磨得幾夜沒眠沒睡時，經過隧道，你已經準備好，到了不再有壓力的樂土；每當你被傷害時，經過隧道，你已經準備好，到了一個只知道寬恕的地方；每當你無法寬恕時，經過隧道，你已經準備好，到了一個充滿愛的福地；每當你需要天主的安慰時，經過隧道，你已經準備好，到了天國！

心漢！秋田聖母帶著你，經過了死亡的隧道，你已經準備好了，現在，你在那裡！



▲余心漢醫師在鎌倉隱修院中向聖母祈禱



▲余心漢醫師參加日本友人喬遷祝福禮後的共融晚宴



▲余心漢醫師的殯葬禮於東京上智大學的聖堂舉行

## 恩泰 生命禮儀

新店耕莘醫院  
安康院區  
永和分院  
特約禮儀服務公司  
歡迎教友洽詢  
天主教  
專業禮儀服務

安心託付

專業服務 真誠服務

目教辦詢務葬園  
項宗承詔服火墓  
務種禮儀業葬位  
服各喪禮專土塔

※台北市民政局評鑑優良廠商※  
24H免費諮詢服務: 02-22192245, 02-22190325  
主內: 朱強明弟兄 邱秀蘭姐妹 竭誠服務  
0939-010-273 0928-807-150

## 天主教監獄服務社

一、支援本社工作之方法:  
▲為工作人員及受刑人祈禱  
▲申請為社員或榮譽社員  
▲捐款(抵稅) 支援工作人員訓練及各教區入監教化  
二、劃撥帳號: 一一三四四七八〇  
戶名: 洪山川總主教  
三、詢問電話: (02) 二七三九一一〇一〇  
詢問人: 洪妙如秘書  
地址: 台北市樂利路94號  
「我在監裡，你們來探望了我」(瑪廿五，36)

## 福田妙國 生命紀念館

“天主教專區” 教友最肯定的聖地  
◎免費提供專車赴現場參觀。  
◎預購塔位教友一律以七折優惠

### 歡迎教友洽詢 天主教專業葬儀服務

館址: 新北市萬里區磺潭村員潭路22-3號  
24小時免付費服務電話: 0800-509-009  
執行長: 牛震野 (聖名鮑思高) 0922-204-013

## 完整的白蟻、害蟲、老鼠防治方法

現場調查 → 現況分析 → 方法規劃 → 選擇安全的防治方法  
★檢討修正後以最經濟的防治方法 → 技術實施 → 效果評估 → 檢討修正

以先進技術，服務熱誠之  
臺億環境服務有限公司  
THE SERVICE CO.  
FAX: (02)2558-2784  
E-mail: lin.shinfu@msa.hinet.net

工廠、教堂、大樓  
防蟲、鼠系統環境企劃  
服務專線: (02)2555-6474  
台北市西寧北路73號4樓

## 免插電環保洗淨便座

「智慧帶來創新免插電的潔淨，衛浴設備升級秘密大公開！」

~天主教周報獨享~  
免費到府安裝服務!

特色:  
◎快速拆裝功能，便利清潔  
◎外型流線優美，裝潢設計優選  
◎靜音緩降不吵雜  
◎抗靜電合成纖維  
◎內附簡易安裝說明  
◎抗菌材質光澤亮麗  
◎人體工學座圈更舒適  
◎免插電即享免治功能

Z-FB106 型款  
Z-FB104 型款

### 單款特惠價 \$2980

毅太企業股份有限公司 總公司地址: 基隆市大武崙工業區武訓街51號 洽詢專線: 0800-042-111

## 家庭歷史與內在探源

這是個讓人長大後，用成人的眼光和理解，  
重新咀嚼過去在家庭中成長經驗的工作坊。

邀請您來超越陰影，找到恩典。

時間 | 105年1月18日-22日 (週三至週日)  
上午9:30 - 下午5:00

帶領 | 鄭玉英老師 懷仁全人發展中心專業督導  
林守玟老師 懷仁全人發展中心諮商心理師

費用 | 12,000元 課程前一個月繳費完成享9折優惠

懷仁全人發展中心  
02-23117155 huaijen@seed.net.tw

## 古老翻新祈禱會-歸心祈禱

2017.01.07 (六) 1:30-5:00pm  
一起來認識這超乎思想、言語和  
情感層次，安歇在主內的新禱方式。

### 2017 答覆真道課程

二月 張文瑞老師 歷史堆砌神聖與宏偉-教堂美學欣賞  
三月 楊素娥老師 讓天主治療你的心  
四月 曾慶導神父 信得正確，活得幸福  
五月 蔣祖華老師 跟隨聖人找到天主  
六月 潘永達神父 梵二精神與台灣福傳  
七月 符文玲老師 探索天主教婚姻家庭觀與牧靈方向  
八月 金毓璋神父 我是天主教會的教友，但教會是什麼？  
九月 李秀華老師 性格與靈性  
十月 柯士達神父 聖經與文化  
十一月 潘家駿神父 愛的喜樂: 婚姻聖事與禮儀

【婚前工作坊】走向紅毯的另一端~婚前準備  
未婚情侶隨時報名登記，三對即可安排上課

活動詳情與報名請洽---台北天主教教友中心 (02)2314-1833  
台北市中山北路一段二號八樓 FB 社團: 台北天主教教友中心

## 天品山莊

### 基督信仰 最美天家

連續兩年榮獲新北市 優良殯葬設施及優良殯葬服務業獎  
新北市三峽區添福里添福13-21號 生命禮儀  
24H服務專線: (02) 2672-8822 主內最優惠五萬元

## 專辦 監護工 幫傭 勞工

是您24小時全天候的最佳好幫手  
您擔心家中小孩、老人或病患沒人照顧 及家事沒人幫忙，您能安心去上班嗎？

通國、台、英語  
不適用免費替換

每月只要17000元  
一天只要566元

一通電話全省服務  
電話及諮詢服務

誼富國際有限公司(許可證字號1884) 新北市永和區永和路一段40號4樓之5  
總監: 莫英庭 (聖名: 雅各伯) 專線: 0932-197-628, (02) 2927-0039

## 天主教博愛基金會 徵才啓事

職務名稱: 執行長  
應徵資格:  
1. 熱心主事，諳天主教事務。  
2. 具英語說寫能力及國際觀。  
3. 善於溝通協調，人際關係佳，具募款能力。  
4. 具NPO知識及管理、業務推展的能力尤佳。  
5. 有服務原住民、新住民及兒童青少年的經驗尤佳。

工作地點: 台北市。  
待遇: 面議。  
應備文件: 意者請將履歷、自傳，郵寄至  
10054台北市杭州南路一段27號11樓之1  
天主教博愛基金會徵才小組收

## 天主教會台北總教區家庭協談中心

成立宗旨: 以合乎福音精神的協談方式，幫助家庭走出婚姻困境，  
建立美滿家庭，使人感受到天主的仁慈。

服務項目: 對家庭關係、夫妻溝通、信仰問題、親子、兒童青少年  
、婚姻生活、婚前輔導、家庭計畫等問題提供諮詢與轉  
介服務。

服務時間: 週一至週五，上午9:00-12:00，下午2:00-5:00  
★晚上7:00-9:00 (周二、周三)

服務方式: 電話協談及轉介  
服務費用: 免費  
協談專線: 2732-9594  
地址: 台北市大安區樂利路94號 (主教公署)

本中心接受外界捐款 並由主教公署開立收據  
戶名: 財團法人天主教會台北教區  
郵政劃撥帳號: 1064-7145 (請註明為家庭協談中心捐款)



▲發初願6位修女與神師甘國棟神父合影，深深感謝師恩。

## 主，我在這裡！

■文／鄧氏江修女 圖／聖嘉民靈醫修女會

相信每一個人的生命中，多多少少都會聽到天主的呼喚聲，我想，這召叫也等於一個抉擇，就如我應上哪個學校？從事什麼行業？過怎樣的生活方式？結婚？獨身？修道？等等。

我們6位姊妹，在2016年12月8日聖母無染原罪慶節，被召選「當耶穌的新娘子」！誓發了貞潔、貧窮、服從及不辭生命危險為病患服務的修道聖願，從此完全屬於天主，屬於聖嘉民靈醫修女會家族的成員！

在當天的禮節進行中，看到我們穿著潔白的會衣，胸前配上紅十字架，頭頂披戴著頭巾進場的那一刻，觀禮的親朋好友爆出如雷的掌聲，我們當事人更是激動，熱淚盈眶，幸福洋溢，滿懷喜樂和感恩！

憶及當初決定要進入修道院時，媽媽的不捨和勸阻，都改變不了我的決心，她只好在我的行李內偷偷塞了一把鈔票，心想，不出一個星期，女兒就會因為受不了而回來，需要車資！媽媽的愛真的是無微不至！但是，這次媽媽失算了，她的寶貝女兒如今發願了，成為耶穌的新娘子了呢！媽媽，謝謝您！

我所走過的修道路途雖然不是很長，

## 上主祝福的一天

■文／朱芸（瑪利亞長照中心的居服督導）

12月8日特別的日子——無染原罪聖母瞻禮，靈醫修女會的初學生們選了這天宣發聖願，當天細雨紛霏、些許的涼意，沒有鑼鼓喧闐、沒有響徹雲霄的鞭炮聲，但擋不住參與者的喜樂與祝福，悠揚聖歌傳出，神長帶領著初學生、初學生父母、親朋好友入座，在莊嚴聖殿，祥和氣氛中聆聽天主的呼喚。

神長唱名初學生一一回應：主！我在此聆聽！何等美妙的對應，看到家屬、教友感動頻頻拭淚，感受到聖神降臨的

更不是鋪滿著玫瑰花，不是沒有考驗、沒有困難，但是靠著祂、注視著祂、為了祂，一切就能逢凶化吉，成為走向祂的動力！因為神師教了我們一招密訣，就是：在一切事上詢問：「天主怎麼說？」真的無往不利，也因而發現了～修道團體生活原來就是這麼美好！

其實，團體生活，本身就是天主賞賜的大禮物，誰家的孩子從來不會爭吵？除非他是個孤島，每個人都是獨一無二的，都擁有天主賜與不同的思維、見解、才智，在在都顯示造物主的全能和偉大！團體生活雖然有磨擦，但也充滿著



▲發初願6位修女喜見家人親友都遠自越南來慶賀，感動又歡喜。

奇妙，初學生領取頭巾與紅十字標幟，是對教會、修會、及自己責任的開始，服從、神貧、貞節、服務病人這些使命要烙印在年輕的黃毛丫頭身上，天主啊！這麼大的「誓願」豈是一般人能做得到？要接受不喜歡的事、要放棄自己喜愛的物，服務那不可愛的人；離開最敬愛的家人，到那遙遠陌生的地方；為那不認識的人服務、犧牲，天主啊，這犧牲太大了！她們能做到嗎？

正當我思潮洶湧時，突然被那六道冰

歡笑、溫馨，有天主帶領，有導師、有神師、有姊妹作伴……我們就像被寵壞的小公主！

過了12月8日，穿上新裝的我們就要開始新的使命，跟隨著真福會祖瑪麗·道美和聖嘉民的腳步，雖然不捨但是夾雜著興奮，更攜帶著滿滿感恩、美好回憶的超大行囊，在仁慈聖母瑪利亞的引領下，加上導師的叮嚀，姊妹們的祝福，及會長的親自護送，我們離開了溫暖的安樂窩～初學院。

願一切光榮和讚頌都歸於慈悲的天主父，及子及聖神，AMEN。

清玉潔之光拉回思潮，原本的黃毛丫頭披上頭巾別上紅十字標幟，讓在場的教友驚豔不已，掌聲響起久久不已，聽到有人低聲說：「怎麼帶上頭巾、別上紅十字標幟，氣質就完全不一樣！」我想通了，因為她們是「耶穌的新娘子」啊！當然散發著上天的氣息和光輝。天主，祢讓我們參與這次的喜宴，也請祢祝祐這6位修女、她們家人、她們修會，在愛中平安、喜樂，也請求祢賜予更多的聖召，參與靈醫修女會的大家庭。

## 感恩之聲

■文／阮瓊如修女

正如聖奧斯定所說：「哪裡有愛，那裡就沒有痛苦，即使有痛苦，痛苦也是甘甜的。」我自己感受到唯有在天主那裡，才有真正及完美的愛。

耶穌——我的好友，祂曾受很多苦痛，被人辱罵、打擊、甚至死在十字架上，這不是祂應得的懲罰而是為了愛我們，拯救我們而受此苦痛。祂以徹底的愛恩賜於我，且希望我能活得像似祂。

感謝天主的召喚，在千萬人當中選拔

了我！走在這條修道生活的途徑，我感受到天主是我的伴侶、我慈愛的父親，祂總不會拋棄我。縱然我對祂有時不忠、不虔誠、且犯了很多的罪過，祂還是始終如一地愛我，永遠不會厭倦地寬恕和接納我！這給我很大的安慰、力量、勇敢地追隨祂的芳蹤，就是這種神妙的愛吸引著我，使我能不懈怠地跟隨我的天主。

感謝父母的信仰傳承及慷慨奉獻，感

謝修會9年之間的照顧、培育和陶冶，修會姊妹的陪伴、分享、互助和同行，使我的身、心、靈充滿喜悅，平安地度修道的生活，感謝那些以直接或間接的方式為我代禱及幫助我走聖召路的人，讓我今天能在天主面前和教會、教友以及眾人面前宣發貞潔、貧窮、服從及第四願「照顧病人甚至生命危險」，是天主的恩賜，帶領，大家的協助、以及個人的努力和祈禱。這個以人的角度來

## 長高又長胖了

■文／豆氏明修女

我們敬愛的會祖瑪麗·道美，她在世時曾給她的女兒們留下寶貴的名言，我還記得她說：「加油！我們應走的路程是短暫的，若這行程是為了天堂，而不是為了現世，多麼有福……」身為會祖的小女兒，我亦在這旅程中行走，而且更有福的是我非獨自一人，而是與會祖和她所傳受的神恩攜手同行。

回顧這些年的培育階段，帶給了我身、心、靈的成長，最明顯又有形可見的是——長高又長胖了！學會開車，考上照服員的丙照，還有在神修方面，由神師甘神父那兒，學到了常常詢問及聆聽：耶穌怎麼說？而且更進一步將之融入到每日的生活和修會的神恩中。

記得初學第2年時，因為母親生病，長上准許我回越南探訪，還好在老人院實習過，那段期間所學到的照顧技巧，讓我照顧臥床的母親得心應手（證明我的照服員證照並非虛有其名的噢！）感謝天主，在那段時間陪伴雙親，雖然母親認不出她的老么是誰，但我相信媽媽感受得到我在她身邊，後來我要回台灣的前一天，父親跟我說：「老么，妳長大了噢！」我默默地感謝天主及修會的培育，一切感謝及歸功於天主。

我的聖召是天主的禮物，父母的信德表達，每天我都誠心地感謝天主，因著祂的仁慈我才能全心全靈的說：「是！」答覆天主的召叫；祂的這份禮物使我難以用言語來表答謝意，只願意在生活上連續不斷地奉獻自己，迄今，我已是新發願的修女，開始新的使命，但願一切都為了光榮天主。

看，並不是簡單及好過的生活，因為人本性的自然傾向——軟弱、自由和享受主義會阻擾的……但是我堅定地相信一件事：有天主的臨在，我願意與祂建立良好的關係，這一切煩惱，重擔和艱難的生活就化繁為簡了。

願主耶穌聖嬰——降生的天主聖言祝福大家，賜給每一位吉祥快樂，願天主保佑大家恩寵滿滿。



▲靈醫會神長及越南籍的神父都給予滿滿祝福。



▲長輩的書法，安詳的馬槽，讓人一路進至善園就感受到平安與喜樂。



◀在天花板上的大星星，都是老人家花了許多時間、心力呈現的精緻成果。



# 創意天使送最好禮物 迎新歲臻於至善

■文·圖／姜捷



▲聖堂靜坐，陪伴聖體，是最美好的與主相遇時光。



▲長輩們搖動手鈴，一起歡歌，形成最美麗的風景。

▲喝完的安素空罐，拿來布置成聖誕樹，多麼環保又動人的創意啊！

▼親手纏繞的聖誕裝飾，有手工的情味與心靈的祝福。



歡喜迎聖誕，開心度新年，陽明山台北市至善老人安養護中心的樂齡長輩們又熱鬧展開「聖誕布置」的年度盛事，看著樂齡天使們與社工、照護員同心協力的互動，腦力激盪拚創意，在說說笑笑中合作愉快，每件作品中都有生活側記的照片，那一幀幀珍貴的喜樂留影，真讓人驚嘆在至善大家庭的幸福豐盈，這共融於主愛內的情誼深濃，正應合了此次的主題——最好的禮物就

是主耶穌！一進大門，牧靈組所布置的亮麗馬槽，搭配長輩們筆酣墨飽的大紅春聯，濃濃地聖誕歡樂氣氛及新年新氣象，讓全中心上下常存主愛，得享平安。

一到安養組，處處可見能生活自理的健康爺爺、奶奶們的精緻手工，自3樓護理站一路延伸到5樓，從天花板到家門口，乃至於落地玻璃前的超大馬槽都有整體巧思，精確地呈現了他們想表達的「溫馨、愛與包容」，熱愛生命的巧手爺爺甚至教大家剪裁綠葉吊飾，彰顯一片蓬勃朝氣！

需要長期照護或失能長輩的養護區二樓、養護區三樓，卯足全勁創意爆點，經過菲律賓籍的高手指點，做出了可以打開的神秘禮物，大盒蓋打開後是令人驚喜的十字架立體小馬槽，四周圍繞著爺爺奶奶的生活照，真是溫馨極了！

最好的布置莫過於「人」，數十位長輩一起坐在他們鋪天蓋地的裝飾中，手拿著鈴鼓、沙鈴等樂器，打著拍子，跟著老師唱歌，每人頭上都戴上一頂手繪自製的手繪鹿角帽或圓錐帽，真的超可愛！連擔任評審的耕莘醫院牧靈部石台華修女，馬偕紀念醫院牧關教育中心暨院牧部主任潘美惠牧師都忍不住搶著和大夥兒拍照留念。

長照區的健忘天使們此次展現「獨一無二」的概念，分成6個區塊來呈現每一位長輩都是尊貴的，備受尊重的，他們同樣以資源回收再利用的牛奶鐵罐、厚紙板、報紙、灌食用的空針、藥罐等物品，十分具有環保概念地佈置溫暖的家，愛心志工還設計了許願樹及可愛的機器人郵筒，鼓勵大家多多利用，送上一封祝福信，雖然老人家可能已經忘了，但有人寄信給他們，依舊會開心不已，而家屬們的深情無限，也在「青島殷勤為探看」的寄送裡，一一傳遞到長輩們的手裡，這是何等幸福的匯流啊！

歲月在此早已停格，多大年紀對他們而言也都是不再討論，不再在意的話題，他們每天畫畫兒，寫寫書法，散散步，做做手工藝，在安靜寧馨中等待著兒女們每周一次或每月一次的來訪，寂寥或許，漫長或許，但無論年輕學子、外籍照護員、社工或醫護師都歡喜地與長輩共同創作，從藝術創作中覓得無比的成就感，他們每天都絞盡腦汁讓老人家藉著動手動腦、同心合意的活動而感受到「高成就感」，讓長輩們「有事可

做」，或大或小的手工創作，就能讓長輩覺得自己還能做很多事，重新在生活中找到動力，那認真的神情，那專注的手作，那寄情深深的祈禱，點點滴滴都是新的開始，愛的凝聚，歡笑的所在，希望的所在。

是的，是的，每個人的存在都是有價值的，是珍貴無比的，在至善這愛的大家庭，我們看見了服務者與被服務的人同樣豐收、同樣成長的感動，在付出與接受間，彼此感恩，那善循環生生不息而臻於至善，融樂在至善，互動互助、互敬互愛在至善，幸福，從心流淌；幸福，無所不在！

**有志投入長期照護的專業人士  
歡迎加入至善傳愛的大家庭！**

詳洽：台北市至善老人安養護中心  
電話：02-2883-2666分機168  
履歷請寄：111台北市士林區仰德大道2段2巷50號，周春珍主任收，謝謝您的愛！



▲行政總務社工組布置的窗櫺雪花，與至善戶外的庭園造景相映成趣。



▲長照區設計的可愛郵筒，歡迎大家使用，把愛傳出去。



▲養護區的長輩們手舞足蹈，開心迎主臨。



▲安養區的長輩和志工們歡喜將合作成果呈現在大家眼前。



# 給魚吃不如給釣竿

## 請給身障者同等的工作權與尊嚴

■文／曾永裕（社團法人台中市傷殘服務協會）

台灣目前的身心障礙者人口約有110萬，達到總人口數的4.87%，應該不算少數。雖然政府及弱勢服務機構及基金會都提供各式各樣的服務，但是因為政府補助都是短期，常見補助期一過，原先的服務方案就無以為繼。就算能繼續，服務內容也只能侷限於基本的生活照顧，工作機會也難有選擇，大都是清潔、包裝、洗車等簡單工作，收入當然只是聊勝於無；少見從身心障者的工作權利角度出發，專門協助身心障礙者爭取更好的工作環境與機會的社福機構。

對於大部分就業弱勢者來說，通常受限

於本身因肢體障礙而無法勝任需要下肢配合的工作；或者因為產率不高而被要求高效率的企業拒絕；或者因為無法適應繁瑣的企業工作標準及流程，讓政府促進就業弱勢者就業的美意大打折扣。企業雖然面臨因雇用身心障人數不足額會被罰款，但是在諸多考慮下還是選擇繳交罰金。所以有必要成立專門為身心障礙者提供就業服務的社福機構，給予他們必要的支援，克服就業環境的條件限制，讓他們能在社會中獨立自主。特別是透過更多元的社會服務，讓他們以有尊嚴的方式自立生存。

平心而論，成立這樣的社福機構不是件容易的事。第一、要具備與一般企業競爭的能力。第二、必須做到能不依靠政府或他人補助生存。第三、要能永續經營且能讓身心障礙者得到合理報酬。簡單來說，要賣能讓消費者會一直來消費的東西。這樣，才能提供身心障礙者穩定的工作機會。如果能以近年來普遍為大家接受的社會企業模式經營，也許能降低一些風險。

「台中市傷殘服務協會」從成立開始就思考怎樣能以這種經營方式來為身心障礙者提供就業機會。今年開始，打算為已經接受過雲端設計相關職訓的特殊身心障礙及就業弱勢者，提供先進的雲端設計交印媒合網站平台，鎖定企業日常需要委外的美工設計交印業務，以簡易清楚的流程，讓企業和就業弱勢者能透過這個平台，不須要就業弱勢者來回奔波說明、送樣、完稿、請款。

對於溝通能力較差的特殊身心障礙及就業弱勢者，也可透過客戶支援系統，讓雲端設計交印媒合網站平台後面的後援團隊提供必要的支援；這樣便能解決特殊身心障礙及就業弱勢者順利創就業的最後一哩。

這樣的平台，說起來容易，卻是大工程！特別是在網路上繪圖、修圖，所牽涉到的技術相當複雜。這也是到目前為止，國內外都沒有成熟、穩定的產品的原因。我們在發展軟體的過程中，還發生因為繪圖引擎無法相容，導致必須廢棄已發展半年的產品，損失慘重。公益彩券回饋金的補助只是杯水車薪，聊勝於無。未來雲端設計交印媒合網站平台的工能還需要許多提升，只是還不知道預算在哪裡？不過，我們一定會努力促成此一機制的早日實現。

如果您希望能有助這樣的工程，技術人力、經費贊助都歡迎。請與台中市傷殘服務協會0915-232-057曾先生連絡。您的愛心捐款都可開立證明以抵稅。萬分感謝您的愛！

## 用愛搭起幸福橋

■文／姜捷 海報設計／吳淑雅

在天主教的媒體服務，最常見做的就是——募款，因為天主教會從政府播遷來台後，一直在為台灣最弱勢的團體服務，從育幼院到老人安養護中心，從幼兒早療到盲、啞、聾及各種障別的啟智與啟能，每個慈善團體幾乎都是開台灣對弱勢關懷的先河。

這些年來，我也發現台灣已到了募款冰河期，很難募到足夠善款，而逐漸發展出障友們必須自食其力的趨勢，輕障兒可以到友善商店當店員，中障或多障朋友可以做些訓練小肌肉的簡易手工，如手工餅乾及手工香皂等，更有些很有天賦的愛藝障友們，雖然手不靈活，卻能艱苦地用口作畫、用腳夾筆寫書法，每次去採訪都讓我感動又感愧，真希望能為他們更努力做些什麼，這些折翼天使、慢飛天使們總教人如此心疼又如此心折。

不久前，我因編務認識了台中傷殘協會的曾弟兄，令我非常驚喜的是，他提出了一個為競爭力較弱的朋友們能運用自己所學提升創業或就業的機會，他所推廣的就是「雲端設計紅娘——促進特殊身心障礙及就業弱勢者創就業」計畫，並且在去年就得到了「公益彩券」回饋金的補助，一步步地接近為弱勢者圓夢的可能。這雲端平台的確可以為弱勢開一扇友善之窗，它成為一條橋，搭起了求才的中小企業或非營利機構，和求職無門的有才華障友們之間的一條幸福橋，透過無遠弗屆的網路，使企業主能夠看見障友們的美工設計創意作品，利用網路即時支付的科技，讓他們得到應有的報酬，業主可降低在文宣上的成本，創作者可以不必辛苦外出比稿，真是創造多贏的好點子！

之前，我在報社上夜班時，白天空檔也和美編做過一小陣子的商業美術設計，我們倆在工作了一陣子之後紛紛打退堂鼓，因為廣告及文宣設計還真不是人幹的，一個產品外包裝來來回回至少改個7、8次，定稿之後還得拿到業主那兒去和別家的廣告設計公司比稿，所設計的沒有被看上，通常就是10天半月的心血付之東流，沒有任何的酬勞可言。

一家財源並不太充裕的公司或非營利機構，沒有能力養一個專職美術設計時，若有活動行銷，需要印製海報、文宣、教材、包裝、企業形象或是網頁圖稿更新，當然就是外包出去，這計畫能幫忙媒合好創作者和企業主之間需求，聯絡、討論、看樣、修圖、交印等，讓優秀的弱勢設計人才得到創作機會，真正的做到了「給釣竿」，而且還帶他們到「漁場」，不至於拿了釣竿卻釣不到魚。

弱勢朋友在身體機能體力、搭乘大眾運輸、口才與人溝通等方面先天不足，除非有人懂他們的需求，又為他們準備好可以發揮的平台，讓他們能在比較公平的條件下競爭，得以發揮比一般人有專注力、毅力及敏感度的優勢，為他們建立起自信心！雲端設計交印媒合網站平台後面強力的後援團隊可提供來回奔波說明、送樣、完稿、付印、請款等等必要的支援，成就弱勢者的就業夢，讓他們接近幸福，看見幸福，擁抱幸福。

我們能為最小弟兄做些什麼呢？就從搭橋圓夢開始吧！我的美編好友設計了一張海報鼓勵他們，願在其中看到無限可能的延展，向無限寬廣的藍天，向無限開闊的大地，在新年伊始為這條幸福橋所結繫的圓夢理想，寄上殷殷祝福。

### 提供天主教非營利機構 優惠專案

只要您願意協助機構所屬服務對象成為本專案設計師，機構本身也能成為「雲端設計交印媒合網站平台」的免費會員。享有一年的免費設計服務。透過本網站平台印刷各種平面媒體，還能享受比其他廠商更優惠的價格。心動不如馬上行動！請即電 0915232057曾先生 email: [disablesangel@gmail.com](mailto:disablesangel@gmail.com) 或在網站上<http://www.land4disables.org.tw/> 留下您的訊息，我們會立刻跟您聯絡。

### 感謝您的愛 歡迎任何方式支持扶助

匯款銀行：彰化銀行北屯分行  
帳號：4028-01-006984-00  
戶名：社團法人台中市傷殘服務協會  
支持我們的所有愛心捐款都可開立證明作抵稅之用  
台中市政府99年4月7日府社行字第0990084545號立案  
官網：<http://www.land4disables.org.tw/>  
請與台中市傷殘服務協會 0915-232-057 曾先生連絡。